الموسى والمرح

مِعَنَّلْتُ السِّبُوعَيَّتُ الصَّلْ الْمِيْمِ وَقَتِيا

ا الأوارة ، شارع عادّ اللدن « مسارة عادّ الذن ، غاندن ا الإعلادات ، يتنوّعها مع الأولة

جىسىدە كۆرمحىوداچى اسمىنىي دكىۋرمحموداچى دىنىي

الاشتراكات عن سنة والحدة ١٠ قرشاصاغا والخرالقطر ١٩٠ قرشاصاغا خارج القطل

مايو سنة ١٩٤٧ الثن ـ م مايا

العد الرابع ـــ (السنة الأولى)

سكلة المخرر

شهر عيد الجلوس

فعم شهر ديد الجلوس، وليس جرم عيد الجلوس لحسب... لقد استان في هذا الشهر أقراح خمرت جوانب الوادى وجرت مع النبل من منبعة في الجنوب إلى مصبه في الشيال. أقراح ملائت الحبل والنبار، بل ملائت الرمان والمسكان، وحولت كل ناد إلى مهرجان، وكل بقمة إلى ديم باسم قينان. فإذا رأيت لمم وأيد معودا، وإذا سحت بان تسمع وأيد مندن فياض، يغمر القلوب والارواح، ويطوف بها حول القلوب والارواح، ويطوف بها حول الولاد، بجددة في أمانيها الدعاء.

ها هي الآمة زارعها وصاحبها ، عاملها ومتعلمها ، حكومتها وشعبها ، وقود مختصدة ومآدب بجتبعة ، وأعلام أغنية القسر

== في مذا البدء

في عالم الموسيقي

المؤتمر الثانى للموسيقى والاناشيد

المسرح المدرس وأثره في التربية والتعلم

امتحان الصوب

موسيقى في عالم من الظلام و السكون طيرد تنقذ الناس من الموت

لعبة المليات والقروش

شهر عبد الجاوس . شعر النتاء وموسيتي الولاء

في مهرجان المرسيق كلة وزارة المعارفالممومية

آرا. فی فلسفهٔ الموسیق الموسیقی والرامس فی الهند أعلام الموسیقی جوسیبی فردی

من طرائف الفنائين على هامش مير جان التعليم الموسيقي أصول التلجين

स्त्राम स्था

مرتفعة ، وأنولو في ألوان الازهار ، وألحان تصغي إليها الاطبار ، وأناشيد تغتيها الافواء فتحكما الاوتار .

ها هو يوم تتويج الفاروق على أريكة الانجاد ، وعلى عرش الاجداد . لكن هذا اليوم سرت بشائره الى الآيام ، وكانت تستفرق كل العام . لم يتسع اليوم الواحد ليترجم عن مكنون الضيائر ، ويعبر عن ولاء تخفق به القلوب والمشاهر ، فتنابعت الليالي وتبارت الحفلات ، وكنان الربيع قد بدأ جديدا ، أو انبحث ولبدا ، فايقظ في كل قلب فرجا ، وفي كل بيت هيدا ...

[4 الفاروق ... أمل الوادى ورجاؤه ، ومنار الشباب وصياؤه ، وصوت الوطن ونداؤه . لثقت حول عرشه القلوب ، وامتنت سيرته عطرا الى الشموب ... إنهالفاروق ، كان ميلاده تهضة فأشرق عهد، استقلالا ،

فأجما المولود الشرق آية أفاروقنا النالى أم النهضة الكبرى

لقد أقبل عهد جلاك السعيد إقبال الغبت الماطرة كشفت معالم النهضة في جميع نواحي الحباة الفردية والاجتباعية ، التعليمية والصناعية ، التجارية والوراعية ، الرياضية والفئية ، وخطت مصر خطوات سربعة إلى تحقيق آماها الكبار ، ومسابقة الآمم الدائية في المصار ، وكان لها من شباب الفاروق شباب يدفعها إلى الآمام ، وقوة ترفعها إلى اللها . فضت إلى الجد كتائبها ، وإلى الفخارموا كيها ، وإلى الإنتاج العظيم مواهبها ، وأصبحت الدنيا تنظر بعسين جديدة إلى مصر الفئية التاهضة ، وأدار الشرق عبنيه إلى وكهة هذا الشعب الآبى ، ويقطة هذا الوطن الجبار الذي وضع القدم في قافلة المدنية فسبق خطاها ، ورفع العلم في عادين الجباد فأدوك عداها . لآنه وجد أمامه المسباح الذي يثير له السبيل ، ويكشف له المعالم موسحق فه بعيد الآمالي .

إنها أخلاق الفاروق ومآثره وبره بشعبه، وعطفه الساهر على أنته، بِبِيها بشائر أعياده، ويقضي بين قتا وأسوان برم مبلاده

> ملك بنى الاوطان الدمل جنة وجنها الاسقام والجهسل والفقرا وأوا شمه بالليسل لاحد قصدتوا بأن الضعى مربي نوره سبق الفيرا

لم يكن عجبيا أن تنسابق أفراح البلاد فى كل مناسبة إلى إظهار ما تمكن من ولائها وحبها لملبك هذه فعناتاه ،
وتلك شمائله ، يعمر مساجدها يصلوانه ، وبعطف على نبعناتها بصلانه ، وقد تقدمت الستون سريعة فرأينا مصر
زعيمة الشرق ثرفع علم العروبة لأول مرة فى التاريخ ، وفى ساحة أول ملك من هذا الطراز الرفيع ، ثم ها مى
مصر تأد من الزمان لحقها ، وتستعيد من الدهر غابر جمدها ، وتبعث البشائر من آمافها ، والطلائع من خطوات
استقلافها ، فنى عام واحد يوفرف العلم المعرى على القلاع والمسكرات والقصور ، فى عواصم المملكة الكبرى ،
ف كل يوم فرح ، وفى كل ساعة بشرى ، اللهم إن هذا فضلك المديم ، وهذا كرمك الذى حبونتا فيه بالملك الكرم .
وإذا كانت هذه الدنيا قد شاء الله فها أن ترى الناريخ بعيد إلى مصر عهد أسلافها الماضين ، وأبحادها السابقين ف
طل وأعيها الآمين ، فاذا يقول الفن وماذا نقول الموسيقى ؟

إنها مهما تراضعنا ، فجعلنا الموسيقي ف السطر الآخير من القائمة فقد كانت الموسيقي المصرية صدر المحيفة الآولي في كناب المدنية ، يبنها كانت دنيا التحرب لا ترال تدرج في مهد الآمية . هرفت مصر عوسيقاها فهرت وقرى أزاما أن نؤدى شكرنا ، وهو دين لا نستطيع أداءه كاملا ، لفخر الإصلاح الاجتماعي الاستاذ العكبير
 محد العشماري باشا فقد كان لمآثره العظيمة وأباديه البارة على المجلة ، في دوريها السابقين ، وفي تحكينها من استثناف جهادها الحاضر ، ما يسجل له بعظم الثناء ووافر الشكر .

ووزارة المعارف وهي حارسة هذا الفن ، والاسينة على نهضته ، جديرة بأن نتوجه اليها ، وإلى رجال التعليم الافاضل ، يحميل الشكر على مؤازرة هذه الجان وتشجيع نهضتها .

وكان من يمن الطالع أن تستأنف هذه المجلة ميلادها في شهر فترابر ، وهو الشهر الذي سطعت فيه أنواد الميلاد الملكي ، وأشرق عيده السعيد . في ظل هسدة الميلاد تولد هذه المجلة في إطار من هذا النوو ، وفي موكب من هذا السرود ، لذلك فإنه بشرف هذه المجلة أن يكون العدد الأول منها عنداً خاصا بمهرجانات عيد الميلاد الملكي السعيد ، وتسجيلا لالتفاق قلوب الآمة حول عرش مليكها المحبوب ، ولا سها المهرجان السنوى الموسيق والآنائيد الذي تقيمه وزارة المعارف ، فقد جرى في هذا العام على أسلوب بلغ من الرصاء السامي ما جعل المجلة تعتر بغشر تفاصيله ، وتدوين أناشيده قالما وتلحيناً .

ولا نقول لقرائنا اليوم إلا ما قلتاه بالأمس , إن الصمت خير من اللسان الكذوب وإن هذه المجلة لن تسكلم إلا بما تعلم ولن تمارى فيا تعتقد ، وهى لا تذبع إلا عن ثقة ولا تستشير إلا من ترجوعند، النصيحة ، محتملة في هذا مرارة الحق حتى بصبح شعاراً يقدسه الجبع .

وماكنا لندعى البطولة في احتمال مرارة الحق فإن في خدمته وإن أعنتت مثاءة تطبيب بها النفر ، وطمأ بينه يسكن اليها البال ،وليست هذه رخيصة هيئة بل هي أغل ما يصبو اليه أحرار المجاهدين .

وسيرى القراء فيها تطالعهم به المجلة من أعدادها المقبلة بحوثاً ضافية تتناولاالنواحي الموسيقية على تشميها وتباين مثازعها؛ لا تربدأن تعددها لهم وحسبهم منها ماقدمناه اليهم في شقيقتيها السابقتين وماستقدمه اليهم بعد على صفحات هذه الجملة .

والحد فله الذي مدانا لهذا وماكنا لنبتدى لولا أن مدانا الله.

(4) 3/3

كام عن قاب لاعاى كوكوروسرلازلان لاعرل فيمورى بك وزير العارب لاعوية

إن رجال تفتيش المرسبتي والاناشيد وفي مقدمتهم عيدم لينقدمون بآيات الشكر ، مسجلة في القلوب، والاحداق قبل الصحائف والاوراق لمسالي الوزير الجابل على ما أولام من نبيل العطف ، وما قلدم من كريم التضجيع وما أضفاء على مهرجان المرسبتي والاناشيد الذي أقم ابتهاجاً بعيد الميلاد الملكي السعيد من توجيه حكم وتشجيع أبوى أبلنه النجاح المنشود والانا، الوافر ، الذي تجلى عند تقديم عميد الموسبتي والاناشيد العظوة بالمثول بين يدى المقام الملكي السامي حيث تلقي من رضا جدلاله ما بهنا مه الموسيقيون ويعتدون به تشريفاً لهضتهم وإعلاء لاسرتهم .

وقد أبت أربحية مماليه إلى أن بجزل النائل ، ويتبع الطل بالوابل ، فوجه رسائل الشكر إلى رجاء تغنيش الموسميق والاناشيد الذين ساهموا بجهود صادقة في هذا المهرجان أكسبته جلال المظهر وحسن الآداء .

وإذا كانت هذه الصحيفة الرمزية تمييراً عن الشحكر فإن صحائف الناريخ أخلد لماليه ذكراً ، وأبلغ في أياديه شكر، ، ونهضة الموسيق ترقب في معاليه عوناً ونصيراً لهذا الفن الذي ترجو مصر أن تبلغ به الشأو العظيم لإعلان وسالتها وإسماع الام نشيد نهضتها ، فتبلغ الغاية التي نشدها ، ويتحقق الأمل الذي قطمح إليه في عهد حضرة صاحب الجملالة ناصر العلوم والفنون مولانا ، الغادوق ، النظيم حفظه الله .

الهَ رَجَانَ السَّنوي للمُسْتِقي والأناشيدُ ابتهاجًا بالعيد الملكي السَّعيد

أصبح من التقاليد المرعية المحدونة لوزارة المعارف عقد المهرجان المبترى ابتهاجا بسيد ميلاد جلالة الملك المفدى ، وجرت سنة الوزارة في الأغوام الأخيرة على أن تولى هذا المهرجان من الداية عاهو خليق يتميير الوطن عن ولائه لمليك عائلا في الألوف المؤانة من فش، البلاد وهم المرموقون بسين الرية ليحملوا عبد، النهضة لآدا، وسالة الجبل الناعض ، علماً منها بأن عذا المهرجان بؤدى يعض فروض الإخلاص فساحب العرش المفدى وبخان في نقوس الإطفال عادة الترابط الاجتهاعي والنجمع التي يتوافهم من شات مدارمهم الاجتهاعي والنجمع التي يتوافهم من شات مدارمهم الاحتهاعي والنجم التي بوافهم كيف بؤلمون من أثو في مقداً كامل التنسيق ، ويعلمهم كيف بؤلمون من أثو في من أسرة واحدة عي مدر ، لملك واحد عو القادر في ، ومن جيل العرض الذهب به أن يكون معالى ومن جيل العرض الذهب به أن يكون معالى ومن جيل العرض الذهب به أن يكون معالى

عبد الرزاق السنهورى ماشا وزير المارف هو الاى تتغيره الاقدار السعيدة فى هذه المناسة فى أعوام ثلاثة مثرالية فامت فى خلالها عهرد وزارية متعاقبة ، وكانت لماليه البد الطولى فى التوجيه البارع والإرشاد الثانع وأد أولى المهرجانات الثلاثة من الغيمة ومديد وأبه ما حقى لها النجاح المنشود ، وبخاصة مهرجان هذا العام تولى تقنيش الموسيق والاناشيد فى خلل معاليه اعداد هذا الهرجان ، وأشرف على تنظيمه وصراعاة المنتقدة مكتور بحود أحد الحفى همد الموسيق ومدرين ومدرين ومدرين موالة الفنيون من مفتشين ومدرين ومدرين عدد من المدارس الإبدائية والأولية البنين والبئات عدد من المدارس الإبدائية والأولية البنين والبئات عدد من المدارس الإبدائية والأولية البنين والبئات حد من المدارس الإبدائية والأولية البنين والبئات عدد من المدارس المنترك بهمه مدرمة



التعلم الموسيق الذي أقامته الوزار دهاو ال هذا الاسبوع، والمناهد والمناهد والمناهد البنين والبنات. ويسرنا أنه قداشترك ممناق أحباء هذه المهرجانات معنى مداوس الجالبات الاجتنبة في مصر ، مساهمين بذهم ممنا مشكورين، والوزارة من جانبا تقبو هذه الرمالة الفئية التي مرجى من تنبجها التبادل الثقاف الذي جو أجدى وسائل النفام بين انجيم .

وكان من دواعي الفيطة أن تقعتل حصرة صاحب المعالى دوير المعارف الدكتور الستهوري باشا بالموافقة

على أن يدمى إلى حصور هذا المهرجان جميع معلى ومعلمات الموسيق بعواصم القطر وأقاليه ، وأن يعقد في الآيسام الشلالة الثالبة مؤتمرهم الموسيق السنوى يتبادلون فيه الآراء والانجاهات في كل مايتهض جذا الفن و درق محياة الفنانين .

رأن الرزارة إذ تشكر حضراتكم على ثلبية دعوتها تنجه في هذا الفرح وهبذا المهرجان إلى حامى آلفن، وقصير الفنان، جالالة مليكنا الفاروق الذي چشف مجلاك كل نشيد، ويبتهج بعهد، كل عهد، راجية أن محفظه القاعنوانا لمجد بلاد، ورمزا لآمال أمته.

الى ام كلثوم

الآن رقد جرى القدر عا لا حياة فيه لإنسان، تترجه إليك، يا كوكب الشرق وعزافة الفن ومؤلسة الجيل ومطربة النيل، بأخلص تعزية حارة ترسلها من دموعنا الهامية ، وطعلها على محالف هذه الجملة مع أبحد الذكريات البائية في فقيدانك العزيزة الكرعية ، والواقدة البارة الرحيمة ، والأم المنجية العظيمة ، وهي أعز الناس عليك ، وأنت من أعز الناس علينا .

إ وقد اغتركنا في الخطب الجلل، ولم نستطع أن فساهم إلا بما في القلوب من أشجان، وما في السرائر من أسولان، وما في الآفاق من الدموع الغزار، ولا غرو فالأسرة الواحدة تتقاسم أتراح الحياة وآلامها، كما تتقاسم ذكرياتها وأسالها. والكنالم نجد بدأ من أن نني. إلى أمر الله، ونذعن الرضا بحكه والنسلم لقضائه المحتوم، علماً منا بأن الحياة خطوات إلى أجل، وبداية إلى ثماية.

على أن الني أنجيت مثلك في دنيا الفن لن تموت ، ولا يعرف الفنا. طريقاً إلى ذكر اها .

لقد أدن رسالها على غير ما يؤديه على ق هذه للدنيا ، ولا بد أن أمود الشمس إلى مغربها النستقبلها جنات الحلود عند أن أدت رسالة الثور في الرجوء .

لقد رضينا هذا شارة الحداد تم محوناها بيد الصير والإيمان المذين تعتقد أن قابك الكريم عامر جماء.

فنقبلي باسم أسرة الفن تعزية صادقة من أعماق الشعور ، وإلى الله تصير الأمور ،

لمعادة الفيلسوف المكبير

اللاكتور منصور فعبى باشا

مدير جامعة فاروق الاول سابقي

كان بما يغبط عليه المؤتمر النانى الموسيق والآنائيد تشريف سعادة الدكتور متصور فهمى باشا , وقد رغب آليه الحاضرون في أن تساهم الفلسفة بمثلة في شخصه المحيوب بكامتها الحالدة في هذا المؤتمر ، فكان سعادته منفضلا كريماً ، وارتجل هذا البيان الساحر الذي تسجك المجلة وتسجل معه شكرها-لسعادته .

أيثاثي ا

عند ماحضرت الشهود مؤتمر كم وغبت في أن أمرى عن نفسى عا بنال فيه عن الموسيقي وعا بسل المراب من كثير من المساغل ، فول الفائلين والحسن من قول الفائلين والحسن من عن و ذلك سرى عن و ذلك سرى الموسيقي من سعر شاف الموسيقي من سعر شاف النبوس المرهقة والمألومة،



سعادة الدكتور متصور عهمي باشا يلغي كلة المؤتمر وقد ظير إلى اليمين سعادة حسن غائق باشا وكيل وزارة العارف

وفالترفيه منالصدور . وإنكم بديرون بما استوجه على تضى من الشكر لكم على تلك الأوقات السيدة التي تضييما في جوكم اليسام المفرح . سمت من بعضكم من يصل الموسيق بالفن الهندسي الجيل كما سمت من بعض آخر من يصل الموسيق بالدين . والا عجب إن ذلك فإن

الموسيقى الذى يسمو يصوته فى درجات الجال هوقريب للهندس المبارى الذى يتدرج بما يقيمه من المبانى وبما يرفعه من الطبقات وفقا النتاسق والجال وهو قريب للصور الذى يوائم بين الآلوان ، فالوسيقى والمهندس والمصور يلتقون كليم إذن في معنى الجال .

وإذا كان الجال يتصل بالصوت والنسب والألوان .
فإنه يتناول الاعمال الرفيعة التي يقوم بها الإنسان ،
ويتناول الترجيهات الساحة التي يوجه فيها مساعيه ،
وليس من شك في أن الاعمال الحسنة الطبية هي الصود
البارزة للخلق الطبب الحسن الذي يرقع التغوس إلى انه
فبين الموسيق وبين الخلق الجميل صلة و تيقة. فهمي على
ذلك قد تكون أداة من الادوات لترقع النفس الى انه.

ولقد حبق أن قال أحد زملائكم إنه يودنو اجتمع مؤتمركم الثانى في قناء الآزهر كا اجتمع الآن في قناء جمية المهتمين. وإنى أرى أن المساجد والمعابد ليست بالدور التي تأبي على الموسيقين أن يلتقوا فيها أو توصد حين بجتمع فيها المعاربون والمنشدون ، فني الغابر وفي الحاطر طائا استمان أهل الآدبان على المبادة بالتقم الجيل وبالصوت الجيل . وفي كل يوم قد يؤذن المؤذن المؤذن ألونن في أعلى المناوات داعيا برخم صوته إلى الله وليذكر الناس بالله ، وكثيرا ما يلي فدعوته الطبة والسوته الرخم نفر من المنذكرين والمشايمين الدين والطب السل .

فإذا كان من مهام الموسيقيينان بربوا الدوقالسلم في الناشئة نقد يكون من أحمالم أن يربوا الدينونة في النفوس، وأن يكونوا دياة النعير وارب الحبر والعمل الصالح ، فإذا أحسن الموسيق عمله ، وقدر على أحسن وجد فنه ، فله أن يكون عنيقا كريما في كل مهيذ من معاهد الدين،

رما دمتم تشهرون أن الصوت الجيل مة من الله

فن حقالة عليكم وهو الواهب لتلك الهية ألا تستخدموا أصوائكم الجهلة إلا في الكلمات البديعة والمعاني الرقيعة ، والموسيق العالجة تنفر من الكلمات المتحطة والمعاني الرضيعة التي تئير دني، الشهر التم تحفزالنزعات الحبيئة. واعلموا أن الفلاسفة لا يفهمون الموسيق إلا كا داء الرضة والترقى النفس لحذار أن تكون آ لائكم وأصوائكم مركبا الدين وطاعة الرخمين.

والموسيق الراقية طالما تسجل مقحات الناريخ والأصول النفس وللحوادث السياسية والاجتماعية ، وانتقدم لحديثه هذه التواحي في أعل طاهرها .

ولطلكم تذكرون أن الصوت الجيل كان له أثره في الحوادث السياسية والاجتماعية في تاريخ الدولة العياسية حين غشت الجارية بصوتها الرخيم عذه الآبيات

لِب مندأ أنجرتنا ما تعد

. واستين عسرة واحمدة

إنَّا الماجر من لا يعتبد

ولقد كان الشطر الآخير من البيد الناق أثر، في مصير البرامكة. ومكدا تستغل الموسيق كل أمر جالى. فاشتخدموا فنكم الجبيل في إعزاز الحلاقكم وهيا نائكم روطنيتكم وسياستكم وكل شأن مرب شتر نكم يثير فيكم النخوة والفوة والحلق الكريم ولم كبير الأمل أن أرى منكم خير معين لكل شأن يرق به الإنسان وتتقدم به البلاد ، ويعرز فيه المواطن المصلح الصالح .

الموسيقي والرقص في الهند

حديث مع المرية الجليلة الآنسة كربمة السعيد

الاقطار الهندية في طليعة الأمم الشرقية هناية بالوسيق . و الأغالى في الهند تبد صوراً صادقة من عيقر يات الشعراء والفتانين . وهذه الأغال لا تبس عنيا لغة واحدة في تلك المراطق التأسمة الى تعنم قرابة أربعاتة من الملابين، يتكلمون أكثر من ماكنين من اللغات . وعدُّ تصف قرن كانت اللغة الفارسية لا توال عبوان الثقافة الشرقية في الهند الذلك كان شعراء المئد ينظمون تصائدهم بهلأه اللغة ، وتنتقل من الشعر إلى الثناء .. ولم يكن عبيها أن تطالعنا التسجيلات الصوتية (الإسطوانات) بأشعار حافظ الديرازي والممار وغيرهما ولما ثارت وطنيه الجثود للغائهم

دنما ثارت وطنيه الجنود الفاتهم القرمية في المهدالاخير، تربعت اللغة الاردية على عرش الفن والادب وظهرت أشعار إقبال وغالب وطاغور وإن كانت أشعار هذا الاخير بتغالية

ن أكثر النصائد

لا يكاد الهتود ينطقون بأشعارهم إلا مرتلة ملحة ،
سوا. في المحافل والمجامع أو في الجلسات الحاصة ، وأم
يكن عجباً أن يقول طاغور كلته المأثورة ؛ كذا
أخرجت ما أصنعه من الاغانى بغير ألحان أشعر بأنه
يعوزه الروح .

ولعل السكثيرين يذكرون أن طذا الشاعر



الآستان كرعة السعيد وحواء إدريس مندوبنا الاتحاد النسائی المصری في المؤتمر الهندي . وقد ظهر إلى البين بنديت جواهر لال نهرو وتيس الوزارة الهندية وإلى بساره مندوب الصين وهم عارجون من بيت الزعيم غاندي في حي الكناسين بدلمي

الفيلسوف عندما طاف عصر فرحاته منذ عهد غير بميد ألتى جائد من قصائده بالمنته القومية ولم يؤدها خطبة كما يصنع شعراز ناوأدباؤنا ،ولكنه كان يانى هذه المقطرعات التى إذا لم يتمكن المستعمرة من فهم معانها ، فقد سعدوا بفهم أغانها .

وستعود إلى القارى. مرارأ بمالجية التواحي الموسيقية في هذه البلاد حيثها وانتنا الفرصة .

أماكلة اليوم فهى لحضرة المربية الأدبية الفاصلة الآفسة كريمة السعيد ، وهى شخصية الانجهل الفراء مكانتها في ميدان التربية والإصلاح

وقد قامل فضون الشهرين الماشيين برحسلة موفقة إلى الهند مندوبة عرب جمية الاتحاد النسائي المصرى وقد سجلت خا الصحف مواقعها المشرفة التي أفادت السمعة المصرية ، ورفست من تبعة المرأة الشرقية الجاهدة .

وقد أتبع لحضرة زمياتنا الآدبية المهذبة السيدة سميره رمزي مقابلتها لتهنتها بسلامة العودة الى الوطن فأسعدت قراء الجلة جذء الكلمة التي تنشرها مع هذه الصورة التي قدمتها المربية الفاطلة الآنسة كرعة . . .

و لقد انتهزت فرصة زيارى لها فرأيت أن أتحف الفراء بيمض معلومات عن الموسيقي والرقص في المند. قالت وهي تغص على أنها وحلها بحديثها الأخاذ وأسلوبها الشائق المنتع إن الرقص في الهند يعتبر من التقاليد المرعية المنيعة التي لا يتطرق الها النقد بأى حال بين سيدات الأسر من العليقة المعتازة وقد كانت حلات السمر التي تقام تكريها لاعتناء المؤتمر تشتدل على ألوان بديعة من الرقس والفناء بقوم بها فتيات ينتمين إلى أعرق الآسر وأرق البيونات وقدم بها فتيات واتما بصور معال الشمر الجياة وبال كان تلحياً و تفسيراً والمعراء في القصائد التي يغنينها و وقد أصفن إلى الرامي الضعراء في القصائد التي يغنينها و وقد أصفن إلى الرامي الضعراء في القصائد التي يغنينها و وقد أصفن إلى

النظم والدن والغناء مناظر من الحركات والإنتناءات تمير أوضع تميير هما يرمى إليه الشاعر فتلقى على معانيه ضوء إجديداً وعلى ألفاظه جالا مؤثراً وإذا اشتبله القميدة على مالا يستطيع الرقص ترجمته بالحركات انفردت إحداهن بترجمة هذا المعنى في غناء وشيق غاية في الرقة ، وأداء هادى، صاحر جيل ، وقد أعجيت مربيثنا الفاصلة عالمسته في حياة المرأة الهندية من دمائة الحلق ووقة الطبع وأخذها من الحصارة الحديثة بأوقر فسط ، وهي تمرع بخطي واسمة موقق في إيات خطبة المباركة والمساهمة في مدنية العمر الحديث با يسمو بقيمة المرأة الشرقية .

وقد ألمه السيدة حيرة في كلتها بعد ذاك تعليقاً على عدًا إلى أن الرقس وهو من الفتون الرياضية الحيوبة ينبغي أن ترتفع به في أسرنا للصرية عن هذه الآلوان الحليمة المستهزة التي المحدر فيها حق أصبح حرفة الايقدم على مراراتها أن المجتمعات إلا العليقة الدنيا من المأجورات ، فهذه الملايس والحركات تزل بالرقس عن قيت الرياضية والفتية إلى مستوى المناظر البنيطة التي ينفر منها الأدب المفيف والدوق المناظر البنيطة التي ينفر منها الأدب المفيف والدوق المناطر البنيطة التي ينفر منها الأدب المفيف والدوق المصرى طابعاً قومياً تزدان به بجنماتنا وحفلاتنا . ولنا في مدنيتنا الفرحونية والعربية خدى مثال محقق هذا الكال .



جوسی_ی فرن Giuseppe Verdi

كان فردي عقربة فنية وائمة نادرة، فبيه هو يعز في تأليف الآوار المالفدعة الملحثينأ مثال بالين ودواهزاش وروسيتي،[داُمويتصدرالكاةالها مي تأليف الاوترات الحديثة مع ويشاود فاجبر ءلمير موسيق عنشرم عقدت له الومامة في نلمين الأوبرات القدعة مدى التكثير الأولين من الفرز التاسع عشركا دامت له الرياسة في تلمين الأربرات الحديثة في الثلث الآخير من ملك الترن ، وقد ساعد ثيوفه على القش مع الومن والتنقل من قديم الديث ،

تمثل عظمة قردي فيها أردعه في أو رأته من مديم الالحان، وفيا أحكمومته من زياعيات الآلات الوتريُّةُ وفي القطع الخناف التي وضعها التكتيسة . وفي الأعانى وغيرها من المزادات التي جاءت كنها معجزة في الفن

ملأى غوال الموسيقي

ولد بنوسیبی تردی، کما پرفدالکشیروں مر أبطال العالم ۽ من أبول هيرين، في مربه إيطالية معيرة تدعي (رو نکول) [حدی ضواحی مدینه (نوریتر) فی ۱۰ ا کتور شة ۱۸۱۲ -

ومَن عجائب الاندر أنه ولد في نفس السنة التي ولاعيها زميادناسة الآوبرات (ويشأود فاستأد)البطل الآلمان المشهور (۲۲ مايو سنة ۱۸۱۳)

كان والد فردى عطار ، كل ما تتلكه حا وتعطارة ولفدة فقره أعمل أمرطفة طوآل النشر السوات ألاولى من حياته الرايكن في مكننة بعدلكأن رق طفله تربيه موسيقية ، بالرعم عا تبيته فيه س أستعداد التبرغ بي هدا الفي غير أنه س حس حظ العالم أن حقرته ذلك العلمل لم صدم من يتم برعايتها

والسهر علمها ، إد لحظ أحد أغبياء تبعار القرية مواهب العانس النادَّرة فنبتاء وانقله الى بيته حيث على بتربيته ، تم أرسله عام ۱۸۲۲ إلى معهد الموسيقي بميلان ، وقد بِكُونَ مِن طَرَائف مَا بِرُونِهِ النَّارِيخِ مَا خَكُرَهُ هَنَا مِن أن مدير عدا المعهد ركان يدعن (آباسيل) يقرو عنه استعانه لهذا الشاب، وكان في المشرين من حمره عدم صلاحيته للالتعاق بل وعدم أهليته لدراسة الموسيق إطلاقا لضف مواهيه ثبيا ، وقد نصح 4 أن يبحث عن مناعة أسرى عير تلك الصناعة بكون أكثر الشعراءا لها ، غير أن الأستاذ (لافيليا Lavigna) وكان أستاطأ في مقا المعهد قبل أن يتعهد مدَّا التلبيدُ بالدرس وتولاء هو ينصه ، وما أن أعمى على ذلك أستوات قلائل حثى كان فردى وتيسأ نعرقه الموسيقي تی مسرح (الفیلیادموی) بی مشانهٔ یودیتو ، و بروج فها من آبته من نيباه وكان مشعوط بها . غير أنه لسوء حظه لم يليت أن ما بت زوجته ومات ولداها ا بعدها ، وقد أثر في عمله عدا المعاب فيجرالعمل في موسيقي

للسرح جامين كاملير ء أستأم وردي بعد دلك علم ان غير انقطاع ، وظل يلمن الكثير س الأوبرات ، ناعجا في الحآلما تهج أحلاته من توابغ إيطاليا ومعامريه منهم،أمنال بظبى وروسيتي وغيرهما عن كال لهم تأثيرتوي على كل ما يظهر مِن الأوترات في مساوح (يُطالبًا قاطة - لَمُناك كان لواماً أن بجارى فردى ألك الموسيتي ليمسح لاحمه طربقا في ميدان قلشهرة يتمكن بعدها من التداع ما يشاء اللحن أول أوبرا في مالايسنة ١٨٢٩ ثم التاسة والثالثة ، وكتألف بعد ذلك أوبراته ، والشعب يُستقبل الواحدة تلو الأحرى بلإعجاب شدد .

وثلك الأوبراهجي ما فسميها بالأوبرات القديمة ، استهر مردى كملك سني سنة ١٥/١٥ وكان في التأسعة والثلاثين من همره ، فالمُنتج له عهدا جديدا في التلجين ، وابتدع في تلحي أوبرائه أسلوبا بعيد العملة عن تواليعه الساعة ، شديد الروعة . بديع الجال . وقد أحدث علقرئة تتجليق أوبراته الجديدة الواحدة بعدالاحرى. وكان أسمى ما جلك عنه هده العيقر لل للحث أو براته الثلاث الحالدة . , بحويتو R poletto ، ومرو بأدور Troubedour ، وترافياتا Traviala ، وكان تلمين الأول في شة ١٨٨١ والآخريين ٤٠٨١ -و ١٤١ كان للألجان الايطالية ورعة وجنال، أو الغوة التلمين الروآق وجود أولقن الموسيقي أثر فبالنعس إو للإنساس. قرة على إيجاد أحسن ما ممكن من الاجداع ، فقد استطاع قردى أن يستقر على ممحات التاريخ هسيذه العمات بأسام خالدة أودعها ثلك الآوبرات الثلاث

كتب فردى يعد دلك بعده أو برات لم تبلغ ق الجودة ما بلغته نقك الآوبرات الثلاث، حتى لحى أوبرا و عائدة ، ق حتى المن إيمان الثلاث، حتى لحى أوبرا خديو مصر الذي كافأه على تلحيها ،أرسه آلاف جبه في دار الآوبرا اللصريه في ١٩ من ديسمبر سنه ١٨٧١ و كانت هي الروية الدسه (١) التي شدت في تفك الدار و كانت هي الروية الدسه (١) التي شدت في تفك الدار و سد ، عائده ، أموى ما أبدعته عقريه فردى ، وسد ي مبلان في لا هراير سنة ١٨٧٦ هممن بيشيلها في مبلان في لا هراير سنة ١٨٧٦ هممن إعجاب الشعب بها أدب استدعى فردى الى المسرح بالنبي و راعدت مدينة مبلان اليه صوبالما النبي و تلائيس مرة و أعدت مدينة مبلان اليه صوبالما النبي و تلائيس مرة و أعدت مدينة مبلان اليه صوبالما النبي و تلائيس مرة و أعدت مدينة مبلان اليه صوبالما النبي و تلائيس مرة و أعدت مدينة مبلان اليه صوبالما النبي و تلائيس مرة و أعدت مدينة مبلان اليه صوبالما النبي كتب في

وسطه الم دعائنة، بالباقوت ولهم و فسيردى. بالاحجار الكريمة .

ثم لحل قردى بعد ذلك أوراً عطيل (Otelo) عام ۱۸۹۳ عام ۱۸۹۳) عام ۱۸۹۳ عام ۱۸۹۳ وكان في المقاعل (Falstaff) عام ۱۸۹۳ وكان في الخانجين من عمره ، وهي آخر عالمان ، وهر المسييب أن عمرية توردي لم تخته سخى آخر لحظه ، فلم يظهر روح النصولا أثر الشيخوخة في هادي الأورائين بل كاننا ، كميرهما من أورائه ، مصمئين بالني الديم غنيتين بأرن الالحان ،

وكان تردى يتم بالشعر اهتيامه بالموسيق فأكب شد حداثه على تخيمه ردراسته رام بس ق داك الشعراء الإطاليين فحسب عبل استدى به دراسته في هذا السبيل الى أعلام شعراء الدول الأخسسرى أمثال شيال و فولتير ، وبيرون ، وبكتور عوجو ، ودوماس الصغير ، وقد طن من كل هؤلاء عدبد الأويرات ، وكان من عادته أن الفتار الشهر بنضه ، ويقوم عو بإعداده واستيعابه حتى نصبح فكرمه في رأسه ، ولا بيداً في التلجي إلا أدا أخل الناص أن الشعر استعرق مه زمناً طويلا ،

وقد بزل فردى من الشعب الاجالل معرلة المنوك. بعابق بالترحاب أبيها سار ، كما يقابل اسمه بالتيجيل ابها ذكر - واعد النحية الشعب ، رباده في شكرته ، هصوا في العرفان الإيطائي .

ركان فردي ميالا قمزالا وعدم الاتصال بالجمهور ولا ما اضطر قليه مجمكم مهنته - وكان مدا معروفا هنه لاينا، وطه

هدا هو دردي الذي يعد أقرى عشرية موسيقية أحرجتها يعدلها فبالقرن التاسع عشر، ولا تزال تشرق على العالم وسعده محدداتها الموسيعية الخالدة .

 ⁽۱) واليست وعائده و هي أرل روايه افتحت بها دار الأوبرا لمصريه كايمنفد الكثيرون على إن أون
روايه مثلت فيه مي أوبرا و ويجوليثو و التي سبقت الاشاره الها ، وكان دلك ١٩٧٥ برهم سنة ١٨٦٩ في حال فحم
حصره ملوك أوروما وملكاب و أم الزما عاسية إثمام حصر قناء السويس

من طرائف الفنانين

ذهول

عاد الموسيقار إلى منزله ذات يوم وقد فقد مظافة اللي كان فسسد غرج جا فطلت إليه زوجه أن يخرج للشمسها في الآماكن التي مرجاً في هذا البوم . خرج الموسيقار وسأل عن مظلته في عند أمكنة حتى أنهي إلى مكان عثر علياً فيه فتناولها وهو يشكر صاحب هذا المكان قائلا :

__ إنك على الأقل وجل شريف فإن قد سألت قبلك ثلاثة عممروت بم طيلة هذا اليوم ،وقد أمكروا جيماً وجودها عندهم 111

بدون فم

حاول أحد الصورين أن رسم صوره فناة . وكلا أخذ في رسم فيا أخدت تحاول تصعيره حي عد صر المصور فقال :

إذا تشت ياسيدي بوق على استعداد لآن أعم هذا الذم في الصورة إطلاقاً

فرار من الزمالة

استجداء فيسنى

کتب فنان مندم (لی ملبر بیر چنزل : سیدی انٹری العظیم . . . فقد أطبعتی فی الکتابة

[لك ما سبت من شنعك بالمرسيقي وتنصيف ذا . وإلى في حاجة قصوي لشراء كتاب الآغاني والانت جنيبان ، رعا أن لا أملك هذا المدغ مع شده حاجق الكتاب ، فإني سأكون شاكرا الكومكم لو تعصلتم المدائي هذا الكتاب .

حاشية و لا داعي لإرسال الكتاب بل ارسلوا محنه

سيرة الفنارس

محاباة الزمن

الورج: تقور زوجتی أن الومن عمر علی الرجال بأسرح عانجی عل السیدات: [ا

زوج آخر : هذا صميح آ . . فإن اقترات بزوجتی رکنا ف من واحدة ، والآن قد بانت أنا الخسمی وهی مصممة علی أنها لم تنم الارجمین ا ا

علها عندانة

كان إيس الروائي الديير علموراً بأن إخدى مسرحياته بلغت من الدقة والإعجاز أنه لا يمكن أن يدرك مكون سرها إلا أن ومؤلفها اظا شهدها على المسرح بعد أن تناولتها يد الخرج بالتعديل والتبديل قال :

على مامش مهرجان التعلم الموسيقي

يتطور التعلم الموسيق في المداوس المصرية حاوداً طبس أثره واضماً حداً في شيءاساست ، وكان ميرحان التعلم الموسيق في عدد النام سيرسدس تحضيفه حقامر حجلة التعلم الموسيق في المدرسة المصراء

بدأ الميرجان باستمراض المدارس المشتركة فيه على مسرح الإتحاد النسائي المصرى ، وظل الاستمراض خسة أيام مثنائية شاهدنا حلالها بدائم الفي الموسيق المدرس في أنهى صوره ، ما دل على حمق الآثر الذي ترجه به وزارة الممارف مدرسات الموسيق ومدرسها

لخلق جيل يُقدوق من الموسيق خير الرائبة ، وينهل من نيمية أعدب تراحيه وأطيرها

واشترك مدارس بعض الجاليات الاجمعه في المبريل اشتراكا قاله الجهور بكرم العباق وصد والدت أثران هسدة المرس من اعتزاز المدرسة للمدرية عا بلئته في هذه الناحية من التعلم ، وما قطمته من المراحل النبية في سرعة مسيرة ورس وجهز ،

وقد فرصف المدرس المميزة بواناً مناجه من أثران التمام الموسيق وكارالمانا بمرحى أدر أواحي



وبله يميد النان موسن اللم منه لي ي أخان بلس الأورات للتيوره

التفوق حسن بلت الموصوعات جديدة مبكره خارات رسالة الفن في إسعاد العالم و شر الفصياة و نفل العسمة النامة في أخام موسيقية ، مصرية الطامع و الروح و البيئة ، فكانت الستار ترضع وكل مرة من جيل ثم تسدل الرض تابية هما مو أجل حتى فقد سارت لجنة التحكم في أي المقطوعات تقرك وأبها تختار ؟ لقد كانت المهمة شافة و عميرة فعالا

وكان هميسد الموسيق أشد أعضاء اللبته مأا أ والمشاطأ . أما تأثرة فلأن الحيل كمتير ، وترك الحيل شي. لا تحتيل نفسه . وأما الفتياطة فكان تبيعة إحساسه بالمنفو والنجاح في رسالته ، وإن كان يبدر أحياماً في توره و فعي لأن مدرسة تحاول أن تعرض لوناً من المتطوعات لم يرس فقد شاهدته في إحساسي تورانه يقول لإحدى الناظرات ، إن فننا تربوي قبل كل شيء وحملاتنا ليدت نجرد اللبر والنسية وعن الاحرض إلا فضياة في فن أو فنا في راءة وطهارة، ثم تسمعه

مرة تا يه يعول لمدرسه أحرى وأما علم وطركات النابية التي يراد عرضها ؟ إن هسسدا مسرح مدرس ومعتباد تربية وليس مسرح . . . ؟ ؟ ؟ عودي بأطفائك وحذاو أن يشكرو عني كبدا . . و مكذا كانب شود المداوي مرودة عنل هذا الهدس التربيبي البالغ الآثر .

أما المائية العظمى من المقطوعات الى تناولها المرحى والإخراج فقد كاست صوراً أعادة توجى بمائي النهمة القومية ومواجي المشاهر الوطنية . . لقد كاست بثا المعاة ، وتصويراً للأماني الجياشية في صدوي الأفراد والجاعات تنبعه في قبل الآطفال التاشع وتكويتهم النفض وقالهم المرح الطروب . . مهده مدرسة تعلنا الهجو المراج والحمول فنشهدها منظر العلاج المرى تباكل عليه أو فيا بهب أن يكود به وعدم البا الطبيعه في إطار من ويتها البديمة فيكا منا من هذه الفاعة المجدودة في قضاء الحياة غير الحدود ، وهذه مناهد المنافق المحدودة واحدة وادى البراقرى الوطئية وهذه مناهدة وادى البراقرى الوطئية



روطة أطفال شواوهى الزدي أناشيد الجاسة العربية

الراحدة والمسودر ومصرتوحدالآمال وعمل الجنوب بالتهال، وطك ورصة نقدم السائشكيلات الإنهالبر مه ق انحادها وتآخها فتنقلنا من ربوات لبثان وهدبات الآرق وهبير السوسن والورد الى جبال تجد وشاريخ وصوى ثم الى مقوح الجيماز وتهامة ، ومواطن الهن، ومشات الآردن وتصور بنداد، وقد النتها مصر باقة من ارهار فتية ساح ة وساظر رائمة جمع بين الغشاء

نحيث أسكن تأدية حدًا العدد الجم مرسى المتاظر واستعراض جميع عدد الالوان من للمناوس و الرياض والمعاعد

لقد رفع الستار منا وثلاثون مرة واستقلت جيمها عماره والمعاوة والتقدير إنها عصارة حملات استعرفت أسيرها ، بل هو أسبوع يختصر في يوم واحد، وهي أيضا بحوهة حملات مدرسة تؤدي



كليه البات بالزمالك في حدى اخركا (الإيماعية

واجئیل و بین النم والنامی و بین النسیق والإخراح.
وقد احتی من کل هده المقطوعات ست و ثلاثون فطمة لعرضها على سرحداد الاو دان مهرجاد بوم المرسيق الذي خصص له البرم الأول من ما بو ف کل عام ،

أقبل اليوم المصبود والردعت الدار بالجاعات والوعود ، ولقد كان من المميزات الفئية أن يتاح المشرعين على عد العرض تصبقة وترتبيه على المسرح

عادجها النقامية رائشية والأدبية في جمع ماعات كاسم معكن لعمة حفلات .

فقد كان بجاح المهرجال... محت سرور والرتباح يشجع الفائمين بهذا التوع مر... التعليم على مواصلة رسالتهم العية وجهودهم التعليمية بما يبشر بأن المستقبل الماسم سيطالمنا في الأعوام القادمة برق يسمو بالهن إلى كانه و بالتعلم الموسيق إلى تحقيق آماله ،

المعابلة النالئيسية

للاستاذ تحمد صلاح الدين مفتش الموسيتي بوزارة المعارف

قلت مسها ــ طبعا أخرف عذا القول الحكم بل وأعرك معناء وأنهم مرماء .

_ إذا لا تمألي فيما تناولته مقابلتنا النابية .

_ وَلَـكُن كُفَّ؟ أَلَمْ تَفْهِمُ الْآجِئَاسِ الْخَالَةِ مِن "رَبَاعُ النَّهَاتُ وَأَنْكَالِهَا وَأَنْوَ الْهَا وَأَنْفَادُهَا ؟

_ نعم مم ، غير أن لا أحب الجاراة ولكن إذا أصررت فلا مأس من أن أذكر لك ما عرفت : جدس العجم (المأجد) == 1/1 و 1 و 1 نام جدس الهاوند (الميسود) == 1 و 1/1 و 1 نام جدس المكرد == 1 و 1 و 1/1 و 1/1 جدس الحبياز == 1/1 و 1/11 و 1/1 جنس صيا (مومة (1)

قلت __ انتقر لحظة : فقد وقع خطأ عطيعي على تدويل أبعاد جنس العنها زمزمة والعنها بوسدك ق المقابلة الثانية والعواب هو:

جنس صیا رمزه در ۱/۲ و ۱/۲ و اقص جنس صیا برسبك بید ۱/۲ و ۱/۲ و ۱ ناقص قال باسیا _ آحده تعالی علی عدا الحظا المطمعی فقد أسعتی الإساد آلای كست سیاه از لعن حظا التدرین هو السب آلای اصبحت أندوق المرسیی تدوقا دقیعا فقدت (مقاطم) _ دعث یا عزیری می تدوقك و اذكر باق الاجناس الحالیة من أرباع النمات _ آوا پظیر یا استاد آن النفید ولو كان موسیقیا لا بستطیع آن (جوش) استاده

. مدما لا الان أمناده موسيق أيضا (واثنين

ب هو جلس واحدالای قسیته آلا وهو جلس برآثر رأبساده ـــ ۱/۲ د ۱ د۱/۲ د ۱ داگ

َ ـــ آه ـ . آه تذكرت . . تذكرت أليس هو الدى توبد أبعاده عن أبعاد الجنس التام إذ تقدر أبعاده خلاتة أصرات في حين آن الجنس التام تقدر أبعاده

بصوبين ونصف



(١) وقع خطأ مطيعي ن المداعد و الثانية بالمدد الثالث صمحة ١٩١١) في أعدد جسى السبار ومد والمها والمها بوسيك صحته الأعدد لمدكورة في عدد المقاملة في ملاحظة الرأ أبعاد الأجناس من اليسار الى الهين.

ب وبيده المتاسية تذكر كأبينا السؤال الذي طالما حبر فكرى وصر عا دخل طدالاجتاس وبالتفجير؟

_ لقد أجنك على عدد السؤال في المقابلة الساخة.

— وهمل أناأ تكرت ذلك ؟ بل وأحفظ ما قلمه عن ظهر قلب وهو أنني إذا جعميه جنسين من هذه الأجناس بشكل عنسوس تكون لدى جماً أو مقاماً أو سلا موسيقيا ، والذي يتعيلى أنني لا أقهم ما أحفظ. ثم كيف السيل الرهدا الحمع و ومن لي عمر فقدا الشكل (غصوص .

ادا كنب تريد معرفة ذلك الآن وقبل أبر
 تعرف الاجناس الاحرى دات أرباع النيات الامأس ...
 فقط أريد أن أتأكد من معرفتك ...

_ آه ... سرتني لاي شيء ؟

ب لأجأد السلين الماجير والميتور

من أثهراً في يا أسنان ... أما أدرس الآن أصول التقمين مكيف لا أعرف ذلك ..البك عدد الإبعاد :

البط للاجير

٨ ٧ ١ ٥ ٤ ٢ ٢ ٢ ١ الدينات
 ٢ ١ ١ ٢ ٢ ١ ١ ٢ ٢ ١ ١ ١ ١ الأسباد
 السبيخ تليسون

۲/ ۱/۲ الا ۱ ۱ ۱ ۱ ۱ ۱ ۱ ۱ ۱ الاساد

ستطال جدا . . . انتبه معی جیدا دراصغ ال.... آلا تری آن السر الماجیر عکی تعسیمه الی جداحین مصاریین ، آی جسین متساویین

طَلَحُصُ الْأُولُ مِنَ الدَرِجَةِ الْأُولُ الَّ الدَرِجَةِ الرَّاسَةِ والجُمْسُ النَّاقِ مِنَ الدَرِجَةِ الْحَامِسَةِ الى الدَرِجَةِ النَّامِئَةِ يسترمَلُ يُمكنكُ مَعَرِفَةُ النَّمِ وَمَوْعَ كُلُ مِنْ هَدِينَ الجُمْسِينَ ؟

بـطــه: أعرف ... فى تظام أينادكل من@لجنسين يمكــين الجزم بأن كليها جنس ماجير (أى تنجم) ويعصنهما ناصل هو البعد من (٤ — ٥) •

د مل عکمتك أن تستيدل هده الارقام بأسماء الدرجات الصوتية لسل در ماجير وتدكر ما قلته ؟ د بسط جداً . . يتركب سم در ماجير من جسين كبرس (أي عجم)

الجنس الأرل من (دو الى فا) بينسماجير (عجم) الجنس الثال من (صول المدوا) بينجنس ماجير (عجم) و يفصل يفيما البعد (فا بـ صول)

_ انسرف ماذا تصنع الآن؟ إلى الآن قد حلت مقام در ماجير الى أجناسه التي يقركب منها

مد ماذا تقول؟ طرطة ما يسمونه تحليل القامات؟ أم أقل قك إلى أصيحت من عهاء الموسيق؟ والرحماء الموسيقين للعرورين ...

صيراً با عزوى ... ومل يمكنك أن تمال الآن السلم المشير (الميتور) ؟

بكل سهواة ، لا سيا بعد أن درست عام تحليل التقامات .

لاتنجل ، . تفعیل آولا باشعابل ثم تفاخر
 ان مدا السلم بآبیاده المتعاوت غیر دنشطه لاینقسم دسیواه ال قسمین متساویین کثیله السلم الماجین ، انتظر هاندا أفتری می الحل آلان.
 وجدیه

ا علائتي أن أعتر من الدرجة الأولى الدرجة الرابطة جدما تاما .. وأحاده هي يعبيها أحاد الجدس الرابطة الدى يسبو هجس باوخد) السعير الذي يسبو هجس باوخد ب ... كما تمكس أن اعتبر من الدرجة الحاسنة إلى الدرجة التامنة جدما تاما . . وأبعاده هي عدمها أبعاد الجدس الطيف الذي يسمى جعس الحجار فندمته وقيقة جد ... وأيضاً يعصل بين هذه الجنسين بعد فاصل من من الدرجة الجاسة .

حد براثم با عواری ، الآن تمکنتی أن أثلول إنك عرفته أهميسة الآجناس ف تركيب السلام الموسيقية أى المقامات .

بل أسيحت أحتقد أنها عن كل عنى، في تركيها
 رحل ثرى الألحان الموسيقية مبنيه إلا عن المقامات الموسيقية ؟

ـــ بالطبع فالمعامات والسلالم الموسيقية هي حجر الإساس في بناء الآلحان والمقطوعات الموسيسة .

_ فهل تصر بعد ذلك على مؤالك الدى سير متك الافكار رهر مادحل الاجتاس في التلمين ؟

ــــــ كقد لمست كل شيء يتفسى فلا حاجة الى الآجاء وعوامت كل شيء .

ـــ باعزیزی (ناے لم تعرف شیناً عن أحمیة الابیناس ق أصول التفعین .

ر ولكى أحرق أكثر من الكثيرين . د وعل هذاك تقاس ليمة العلماء؟ حقيقة بها أستاد إنها معشر العلماء لايجب أن غارن أنفسنا عن ثم دو تنا أنك؟

مبلا با أسناذ .. أرجوك أن تدعى أتمتع مخيال العلماء إلى المفايلة الغادمة أن شاء الله .

... ولكن تواضع ولا تمش فيالارض مرحاً إنك ان تخرق الارض وارب تبنغ الجال طولا ... [طبئنيا أستاذي عل قيمة صائحك الاحبية ؟



الاناشينيك

نشيد الشعلة الملكية

وحملة المشمسساعل

مظرع الأستاد الصارى للملان

رفيت المتنامل تحسير الجهاد إلى الجميعة بوراً يعنى، تومر... معوف الدسالاد بهما في اتحباد كشمس المنجى في سباء الوطن وإشرائها مر... جمسالال اللك

نتى شاء العسلا صادفين إذا ممر نادت فتحرف الجراب ربنى رقى التي(١) عنصين وبوانساد التصر عزم النساب وشمالة مصر شباب المك

مرى (۱) عومت شملة في الحياة كيمت القيامة في العالمين بن يسيد فاروق نصر الإلد وكن التي في يد العاملين تجد البسالاد ومجسد الملك

معالى الخفروات

(۱) المكان الذي لا يترب ولا يجمرا عليه (يقصد الوطن)
 (۲) حاد ليلا



ارجل الله لا سكن فيه الموسى، ولا تحركه النمات الحيرة وجل كر ١٠٠ حوول، حركات عبيه مظلمه كاللمل، وشهوانه سود ، كالأرض - ومثل هذا الرجل لا يوائق به ،

شا کیر

(۱) عقیش پایس

نشيد حارسات المشاعل

عَلْمِ : الأستاد الساري شملان

الابا الاستباراط التيرفت (١) ومحن لحسأ حارسات تجلعه كشبس النسار يمبش ومجيسا الملك

مشيباعل عبيبد البيبلاد تنبير طريق الجهيباد هي التسور لبنت بشار بإشراق آج المثلث

إلى الفسود يوم الدناع والتصر مهبأ شيماح لبت المستى والقياء يعيش ومحيسا الماك جا شتائي في المساور ستا(۲) حبيوتها في الصبور عداها متار الحبياء ومور الحيسانا الملك

يها هومنا أن اشتمال بأزو احسسا والدبياء

مقــــاعل إعانــــا سيش لأوطائــــا ورقي بعييل الميالي لمر سياً في إعاد ظلم الحاث يبيش وعيا الماك

> مماكى المفروات (۲) عنور أو لمان

(١) جمع بير وهو اللعن.

تثبيد حارسيسسات المشاعل

تلمين الدكتور مجد شرف الدبن



صناعه الفناء مراد السدم ، ومراح النمس ، وربيح العلب ، وبجال اهوى ، ومسلام الكرئيب، وأنس الوحيد، وراد الراكب ، فعظم موقع الصوت الحسن من الفب وأخده بمجامع النمس ،

<u>[ن عبد ريه</u>





السلم الطبيعي الانسجامي

والسبيلم المعدل

تمهيد

الأصوات الوسيقية التي يمكن استحدامها في الألمان كثيرة جدا . ولا قستحلم التسوي عدد الاصوات جوافا إنما تخصمها إن فظام عاص وأساس معين بختاره لسمية والسلم المرسيق ه .

والسلم ليس وأحداً في جميع بإدان الدالم بل مختلف باختلاف الشعوب ، وللدينات ، والعصود ،

إعا يمكن النول إن جميع السلالم الموسينية المختلفة عاصمة في تبكو بها لإحدى فطريتين

والمساطرة النبات المتنقى

ب _. تظرية الاقسام المساوية .

ودا كانت النسبة بين نسبتين نسبة الذي مالكل (القرار والجواب) أو بعد بالحس أو بالأربع أو الثالثة أو السادسة كانت هانان النعبتان متفقير ودرجة هيسيدا الاتماق لا تتقير إذا اسلملت النعمة بأصوات أجواتها أو قراراتها ،

ونظرية النهت المتفقة أن يبدأ بأي صوف موسيق

ويثنقل مشه إلى فنهات منعقة ، ويستلوم ذلك مراعاة أن يكون بين مدء الاصوات فسب ثاغة .

أما التطرية الثانية ، تنظرية الأقسام المتساوية ، فينتمل مرى الضورت إلى مسافات متساوية التقسم ، وتخصيع لهذه النظرية سلالم موسيق الشعوب المعفرية . فإدا تطورت عدد الموسيق قلبلا لمحمّا فيها انتراجا إلى النظرية الأوى شيئاً فتبيناً ، وسنها إلى كثره استجال الجواب ثم الحاسبة ثم الرابعة

ومن السلالم المدية على طرية الأقسام المتساوية السم السياش لسيام ، والسلم الخاسي لجازه ، وإن كان قد ثبت أخيراً عدم حلوهما مرين أثر ، طرية التنيات المتعقة ، أثراً مقصوداً ،

السلح الاسجامى الطبيعى

والسم الاصبحان العيبي هوالسم استعمل ف غالبة المثالم المتبدين في الوقت الحاشر ، وهو سلم سياعي أساسه مظرة النبات المتعه .

وأساس هــــدا السنم التآليف الثلاثية الكيمية والصميرة . وجمع أصوات عدم التآليف الثلاثية

المؤلفة مها السمسلالم الحكيرة والصبيرة بيها الماق ، وكذلك أصوات مقارب هسده التآليف

وتركيب هذا السلم على هذا النجو لم يعرب إلا ردداً، اعتبرت الثالث العكبيرة ومستها ع : ﴿ وَالنَّالَةِ الصَّعِيرَة وهديها هـ ﴿ أَمُواناً مَتَمَعَهُ ﴿ وَكِذَلْكَ نَصِيمَةً كُونِها مَقْلُوبِ تَصُوعَهُ السَّافِسَةِ) . ولم يتم ذلك إلا في نهاية العرب السّادس عشر بعد أن عرزه العالم المحقق سارلينو (Zartino) في محرثه العنبية وانبعث أوربا

· السلح الموسيقى البكس (ماصر)،

عدم الملم طوسيق الكبير في تركيه التأليب الثلاثي الكبير كما انساء فسلم دو الكبير مثلا العسم التأليف الثلاثي الكبير در مي صول ويبدأ بعدة الاساس ونسه أصوات هذا التأليف يعسها إلى بعض هي على الرئيب ي به من به وعكن كتابتها معا مكدا دو حي صول

4 3 0 2 6

﴿ وَا أَحِدِنَا تَابِعاً تُلاَيًا كِيراً آخر بِيداً بآخر سَنَّهُ مِن التأَيْف الأول وهي صول ۽ كان هذا التأليف هو صول جي وي

4 4 6 2 8

عَادَا أَحَدُنَا تَأْدِماً ثَلَاتُهَا كَبِرَا آخر بِنَهِي شَعِبَةَ الجُوابِ كَانِ هَذَا النَّالِعِ هُو ۚ قَا لا دُوا

فإدا و تبنئا عدم الأصرات كلها تربياً سديا ، مع مراعاة وصعها كلها في ديران واحد ، واستحرجنا النسب فيها بالنسبة النقمة الاساس محسب ما تقدم ، ومحيت يكون أو فما جـ ، وآخرها -- ، كانت هذه العسب كالآتي .

رتقريباً للمهم يمكل وصنع الجنبول الآن لاستعراج قيمه عدد العسب :

				مول		Ld*		در
				3				ŧ
_ ری' ∘		ىي		مول		+		•
		q		ŧ				
		*		-				
	دوا		Я		F			
	7		•		1			
	4			-				
	•					4		
		,	4			+		
						h		
	l _{ph}	UPP.	A	صول	6	ur.	463	فو

الإذا حسينا هذه النبب جيمها ورتبتاها في تدرج سلى بالنسة الإساس حصلنا على النسجه التي أرخمياها

لإدا أردة أن عرف النسبة بين كل صوبين متناليين في هذا السم (ويكون دلك عَسمة قيمة الصوت الثاني على قيمة الصوت الأول) كانت هذه النسب كالآني :

ويتصلح من ذلك أن السلم الطبيعي الانسجامي محتوى على ثلاثة أمواع مختلفه من الابعاد هي

والمسافة وبر الدمد الطبيق النام والبدد الطنيق النافس هي المستجد من الكومة المستمين الكومة

السلم الموسيقن الصنير (مينير)

والسلم المرسمي الصمير أساس تركيمه تأنيف تلاقى صمير أي تألف ابتدىء أولا اباك لئة الصميرة واسابتها - به تم ثالثة كيرة ونسبتها به . ع

و معروف أن السلام الصميره تسمع ج من المبلالم البكيرة فلمكل مم كير (ماجير) ســـــلم صمير (مثير) هو قريبه الأفرب - فسلم دو الكبير مثلا عربيه الأقرب سلم لا الصمير

وعكن استعراج بسب درجات السم الصعير بطريق نسب درجات السلم الكبير الذي يعتبر قربياً أحرب له وعكن استعراج اسب درجات سم لا الصعير بطريق نسب درجات سلم در الكبير عكدا ،

وبلاجظ أن اترابعه قد انتصاب عقدار كرما (۸۱ ۸۰) كا أنه بستماض بي الموسيق الحديثـة عن النصة عام به بالنمية ٨/ ١٥ لتكون مسافة مها و مين آخر سنة ال السلم وهي سمة الجواب ١٦/١٥

البلح النكرومائي

وراضح مما تقدم أنّ السلم الانسجامي الطبيعي : كبيراً كان أم صديراً ، محضع في حساب ضب أصواته إلى العلوم الرباضية دون أي تجاوز أو تقريب ،

فإدا أدمانا في هذا السلم سعة بين كل حمثين متنازئين تحصران بينها بعداً طنبتياً أمكن أن يشتمل الديران على ١٢ صوتاً ، بين كل اثنين منها نصف بعد طنيق ، وهذا السلم بسمى ، السنم المكرومان ،

فإدا أردنا حساب قيمة هذه الأحماف مرالنا حبة الرياضية على النحو الذي تقدم أرداد الآمر أمامنا تمقيداً وإشكالا . . .

دلك لأن قمة بصف البعد العليقي (العربة) يمكن حدانها عطرق متى ، عهى عكن أن تكون على استهاله كا تقدم في حمانه ودرجات السم ، ويمدكن حسانها عظر بني أنها تساوى الفوق بين الثالثة الدكيرة و الثالثة الصعيرة إلى في شربة بالتالية الدكيرة و الثالثة عصف الدرجة بطرق متعددة .

قادا أطعنا إلى ذلك أن تصف الدرجه بمكن احتسامها إما على أنها مرتفعة عن الصوت الذي أنه عباشرة

(دینز) ، أو متحصه عن العبوت الذی هی قبسمه مباشرة (بیمول) اتصح أنه یمکن أن فسلك في عذا طریقین غنافین

قاد فك إن نصف الدرجة عكن أن تكون نصعاً البيد الطنين النام رقيعته [[واصفاً البدالطنين الناص وقيعته [[وابه: اخبلاة أثالثاً في تصنيفير حساب معقب الدرجة -

ومكذا تنشب طرق تقدير النب في السنم الطبيعي تشميا جمله عابة في التعقيد ، 16 جمل أمر التحصص في مدم الشور مقصوراً على علياء الرياضة و علم الصوت

ولسلم المشرق

لحدا عد عد المرسقيون إلى عسط حسامات نسب المسافات في السلم المرسيق تبسيطاً يقريه إلى العهم عسارا المسافات بين در جاته برعين قط ، بعد طنيي ا و مصصد مكدا :

 $c_{i}^{-}(z_{i})$ $c_{i}^{-}(z_{i})$ $c_{i}^{-}(z_{i})$ $c_{i}^{-}(z_{i})$ $c_{i}^{-}(z_{i})$ $c_{i}^{-}(z_{i})$

وجدوا السلم الكروماتي ۱۲ صوتا تحصر بيها مسافات بتساريه كل مسافة منها اتساوى تصعب بعد طنيني (وبداك تصبح دينز أي بقمة من حيات السلم مساوية ليسول النسمة التي تليها) ، شجاوزين في كل

هدا عن النو أن الحبانة البسطة التي لا سركما حاسه السمع الشرية

ومدا البلزييني والبلز المتدلون

و يمكن حسب قيمة المسافات الانتي عشر التي ينقسم الي ينقسم اليما السفيل السيراة: هن أن هنده المسافات جيماً متسورية ، فائنا إدا قائنا إن كلا مهما الترازية ، وائنا إدا قائنا إن كلا مهما إلى الترازية ، وائنا إذا قائنا إلى كلا مهما

فان رس ای می ای است. و حدید س

والسلم المتدل مزايا كبيرة نخص مالذكر منها ما يأتى (١) تبسيط صناعة الآلات الثانة (كآلات النعم والبياس) . وضع ذلك وخسر تمنها .

و من إمكان تصوير الألحان بنفعها من مقام إلى آخر على هذه الآلات

(۳) إبحاد حلقات مقابة من استاهات الصوبية والحلقة المتعلة بساعة ما هي الي يمكن بعد تمكران عدد معين من هذه المسافة الوصول إن حسة الجواب ولا يتيسر ذلك إلا في مسافات السلم المعتدل، استافه الثالثة المكبرة مثلا ممكن بعد تكرارها على آلة البانو عدا التكران فالهم ألها يعي معتاه (أ) منه الجواب ، سيا هذا التكران فالسلم العليمي معتاه (أ) منه الجواب) و وكدلك مسافة الثالثة المعبرة فإنه يمكن عدد تكرازها في آلات السلم العليمي معتاه (أ) منه الجواب) و وكدلك السلم المعبرة فإنه يمكن عدد تكرازها في آلات المعارف المعبرة فإنه يمكن عدد تكرازها في آلات السلم العليمي معتاه (أ) منه الجواب) و وكدلك وهو الا يسان به عاما (أي عدد الجواب) و وكذا المعارف المعارف المعبرة العليمي معتاه (أ) منه الجواب) و ومكذا وهو الا يسان به تماما (أي عدد الجواب) و ومكذا (ع) تسبيط فيم مسافات الدار توسيطا تاما .

فى ذميمة الله ورحمته

استأثرت رحمه تقد ترميما الكرام المرحوم كامل الدحم وكان الراد فيه جنلا ، والحقيب مه جيسها هجمت فيه الأسرة المرسمة في مساح يوم الأرابعة والا من در بل سنة ١٩٤٧ ، وحسرت عقدم موسيقياً مربط ، وفتاناً الانتاء وفتاناً الانتاء وثناناً عصفت به راباح الممول في راباح شاله ، وحلو نه بداء ردى في معلل العمر الناسم والإمل المهميء كما فقدت فيه الماملين وقد كان الرحم الله بدا شخصه عيونه وساط موقداً عِمَل ملكوم برسالة الفي الكامي والأمين المحاصل في واجبه

عني ومد الله و حمله السكم الله ماران الرصوال وأخم أسراء وأحدثابه الصعر والساوان

المقابلة الثانية

لمؤسئ**اً، تحمد صموح الربق** منتش للوسيق بوزازة المعارف

بدأت الحديث أرالقابة الثانية

قلت ـ لملك باعزیزی هد أمصیت وقتاً طیباً مد معابلتا الآول مستد كراً ما سیق شرحه

قال ـ أما عن الوقت الطيب الذي تزعم أنى تعليت فلم أنمتع براحة طيلة هـــده المدة فقد شعلتى جدد الاجتاس الى عرفتى جا وكشت لا داحة بال قبل معرفتها .

مندأ سبار مطمئة الادامت قد شعائك الأجناس ولا شك م أمه قد توطلب المعرفة ببنك ويتها عبل يكنك الآرالتيز بين هذه الاجاس وسعرة أنواعها؟

والطبع بالمساذ ويمكن أن ألحس لحضرتك ما فهده وما عرف عن أشكال عدد الاجتاس أبياس أبيادها وأسمام أبواعها قر د كر لى شيئاً عنداللكرد والحجار أب عن أبواعها قر د كر لى شيئاً عنداللكرد والحجار الآن سائحة لمعرفة عدد الإنواع أيضاً

۔ مہلا یا عزیزی مسأعطیت کلئی۔ وہجتہ ۔ فلا تتسجل وندکر الحدیث الثریف (ایل بلنیت لا کرمنا تعلم ولاظہراً ہی)

 إن كنت أحفظ هذا الحديث الترجب عن ظير قلب و لكن لا أمهم معناه أبد الآن فأحدي قد عبت و لعل مبناه ، في التأن السلامة و في المجدمة الندامة .

عاما الاسها في الموسيق فسكلها تأنيت في ودراسها
و محت في دقائقها كلما بسب صرحك الذي عالياً منها
أما أن تجمع فتات المبادئ من كل قرح من هروغ
الموسيق وهي فتات الا تعيير الا تسمي من جوع فيكون
مثاك كذل من يدعى لتقسه ما اليس قد وهو الا يعرف

خير التشور فإذا سارك مدايته إلى طريق النن عاجمك ورحت همية السمسطة . ومثل هندا المدعى با عزيزى الزمركميل بكشمستره وصنعمره . وهذا الصنف من التاسيسير من الجلس الناقص

_ فن أى الإنراع تكون الاجتاس الى أحقتها ق المقابلة الارلى ؟

ـــــ هي من النوع التام .

بد وما الفرق إدن بين الجاسي التسام والجنس الناقص والجنس السماء عادًا قلت . . ؟

- _ الجين الواكب
- آدرا بثنی الرائد؟
- ــــ الجنس التأممو ما كان يحموح أيماده الحصورة

بين حديد يساوي حراتين وأصف كالكبير والصنير الكرد والحجار

_ والجس الناقص ؟

۔ جو ما نتیں بجوح أيدادہ عن صوبين و لِمَصَّمَ مثل جائس صبا زمومه و جنس مسا بوسليك ،

ــ ولماذا و

لابي مجمعه بعض أعلام الموسيل يتدفئون
 في مثل مدّم الألفاظ .

ــ مشكون كداك عفيقاته إذا ذا كردر تابت

ـــ وما أيناد عدن الجنسين »

ــــــ أبعاد جقس صيا زمزعه هي كما يأتي :

صول پيبرل اق مي دی ا<u>ا</u> ا ۳ ۲ ۱

معنی دلک أن بجوع أبداد بهدن صبا زمره بكون صوت وصفین (أی أثل من موتین وصف)

ما قاما و كذلك أبداد بهدن الصبا بوسایك فهدوع أبداده أبدا صوتان فقط موزمة كالآتى :

صول يمول ا

 $\frac{1}{Y}$ $i = \frac{1}{Y}$

د والجدس الزائد يا أستاذ .. سيتون العراج أيماده بطبيعة الجال أربد من الصوتين والنصف ،

ي تجاما كالجنس (دو مادير) الذي يستوجه

جنس تراثر وهو جنس زائد فتجد أن محرع أبعاده الاتة أصوات موزعة كالآن :

نادیز می بیسول ری دو 1 1 1 1 1 1

ــــ بنك أكون قد درست الأجناس وأشكالها وأتواعها .

مهلا إنك لم تدرس منها غير الاجتاس الحالية
 من أرباح النهات أما ذات أرباح النهات فلها شأن آخر
 وقل مؤال طالما حير مكري وهو وما دخل
 هده الاجناس في التلمين ؟

اذا جمع جسين من هذه الاجتاس بشكل عضوص تكون اديك (جما) أو (مقاما) أو (سلا) موسيقيا ولا يتم لك هسمدا الجمع إلا إذا كان أحد الجدين أسفل والآخر أعلى . . ويسمى هدان الجدان كا بأق.

ا ۔ الجدس الأسفل و يسمى جائس الجدع بيد الجدس المارى و يسمى جنس الفرع عدد اتما ماسد، الجدعة مقامات كار هدان القامار

فإدا تشابه جنس الجدع المقامين كان هدال المقامان من هميلة و احدة وإذا احتاف جنس الجدع في المفامين احتلفت فعيلتهما ."

... سدرة با أستاد أدّاً قلت لك إنك أصبحت في واد وأناق واد آخر .

شذون العبـــاقرة

يا للإستادُ تحمد على سلجان

المقل الإنسان هو أجل النعم الإلهية عيماً ، وحظ الناس منه مثل حظهم في الرزق تماماً . ولتى تسندت معاجر الرجال في كل زمان ومكان ، فعيار المقل هاأما هو الميز البالمدل الذي يقوم تهمة كل حي، هدا الوجود،

وإذا رجعتا إلى تارسح قدماء البرنان ارأيتا أنهم كاوا يرعمون عكانة خوى المواهب الحارقة والذكاء المتوقد إلى أو فع مسوى، معتقدين أن مواهبم عمساه ليست سوى فعن الآلحة اختصرا به دون غيرهم فكان للما أن يبهغوا ويكرموا على أجم أهسل المكشف الهادرين على الإنجار والإنبان بالحوارين , ولم يأجوا أو شدوذ في معنى الاجابين أعتقاداً بأن الجوهر أو شدوذ في معنى الاجابين أعتقاداً بأن الجوهر لاحلي الفياض وإدا حل في خارى العقول البشرية أدمانها عزارة أواره ولم نقر على أحتالة باعتباره فوق طاءتها الشرية بيشرى النصل المعنى الإسلام المتالة باعتباره فوق عدم المدون ،

ثم شاع اعتماد بأن الذكاء الخارق لا مدمي أرت شابعه حلل فكري يودي صاحبه ال عام الجنون فأصبح نجرد الذكاء اللامع ضرورة لازمة الاحتلال الجهار العصلي والفكري الراكل سرعال ما عدال الناس على هذه العديدة إلى إلى الدكارة، وانقاء العوى المكرة ال أما الجميرية عور إلا قداد الإعراب حال العص أجرائه. وعلى مدا فلا وابطة عين الذكار والحيل ،

و لكن وبقا من العلماء الاعتباد أن الذكاء إذا تجاوز الحد فير مرض الرخل هذا الاعتباد سائداً أيده بسكال الفلسوف في قوله و إن الدكاء المفرط جار للجهل المرط ، الراسور في قوله ، إن الدكاء و الجمون كائبر العا باتجان ، الوقد أسرف لامرئين الشاعر في

تأیید ذلک بقوله , إن الدکاء عمر على صاحبه الحراب والموت والجنون کما تجر الفرة الدردة . .

وهذه طيعاً أثوال لا يمكننا أن تنترها دات قيعة وررأى المؤاطدين ، فا أقرائهم هذه سوى توردجاعة على ماكان يقاسيه العاباء والأدكياء في مهردهمان شغاف الديش والمسحة والتكران والحقد ، فعاشوا ناقب نائرين على أجم حاقوا أذكياء .

مم قد يكون التعوق الدهبي في ماحية ما ، كلا وعالة على تواحل أخرى من العقل الإنساق ، كما أنه كثيراً ما يكون تمو حاسة من الحواس قائماً على حساب الحواس الاحرى .

فكشيرا ما خلاحظ على المفكرين بعص الدهوق وشرود النص لا سيا حيما محلق تفكيرهم في سماءاليجث والاستشاج . فقد ورد عن أرشمدس أمه علم دهوله إلى درجة أن حرج من الحام عاربا يصهق يديه حيما اكتشف خارية كشافة الاجسام بالنسة للماء ويبوان الفيلسوف الذي كان برندي كما واحداً من قيهمه شم يدهل فيخرج خصف عاد ، ولم يعل أحد أن ثيران أر الرشيدس كاه بحثوبي ..

رق مص الحالات يتسبب النشاط الذهبي في خلل سص القوى الحده دبرى الشخص حالات لا وجود ها كاكان تحدث الناسبور دره كان منعد أنه ارى يج لامعا تقدمه في حروبه هو ملاكة المارس وعال صره وسعده . والحصقة أنه لم مكن هناك نجم والا ملاك حارس والكه الذكاء الخارق والاعتقاد الراسخ والنصر المثنايم في كل معركة كل هده جدليه بالنيون يظي أن

عناك قوى عمية علو به دسير بتكبره البالخططالثا جمعه التي توصله إلى التصر المحقق لجسدها استفاده تهم ا

ق وهناك كشيرون من العباقر بو الادكياء كان شدودهم نتيجة تعرضهم للرسواس والمراح السوداوي. وقد أيد أرسطو كثرة حدوث ذلك بيرعة لاء دويتحدث التاريخ عن كشيرين منهم بالشد بهم عدد (طالة أن عاولوا التحلص من (طباة بالانتحار، ومنهم جواته وساتو بريان وجورج سائد وغيرهم. ومنهم من انتجروا صلا أمنال كلست الممثل و سيكه الفيلسوف.

والسبب في هذه الناحية راجع إلى تعرض ذوى الدكاء اخاد للإصابه بالأمراص النصبية ونافعه

والدى تراء أن أكثر من يكونون عرصة الشدود النائج عن الميقرية ثم أولئك الدين يعيشون بين قوم لا يدركون مدى عظمتهم وعوتهم الفحكرية الحارقة ، ويديشون غراء بخرقون أسى وكداً على حران العاقة والحرمان

و پر بدخ لمدا إحساسهم المرحم و شعورهم الرعيق ولدى تتأثر من الل ثنى مما فسيساد الا يؤثر الى شعور الشخص العادى

وجود العنقرية لا محق على صاحبه الهرمحسة طلبه
الدكاء الحادق الجنار عافهر حيال مالكيري عليه أرامع
مستوى عمل سراء عافلا يطرق عابا إلا رعرة نفسه
الناس صروره لارمه الآنه بريد أن يتعمل إلى أعماق
ضبه ليستجلي مها كنورها الحقمة التي ما تلب أرستيش
في إنتاجه الرامع الذي يحسه علمه من يجسده تشكلها
عليا أو ذنا ، متصله هي أيسه وله من يجسده تشكلها
علياة عن دياء التي بعيمي صاة وإيتاسه في الناس إلا

ولكن عدم الوحدة كعبلة مأن عجمل الأهكار السوداء تقبرب إلى صنه رويداً روعداً فعدو ناقساً على الدينا وماهية واسترد الناس مخلوط "١٠

و أنك الأعمال المقلية العنيمة التي تتعرص لها هدم الطهيمائية المسازة من الحتنى. فترى الموسيتي مثلا يجهد نوى روحه و تصحيحات علقا في وادى الحيال ليصوع ألحانه وموسيماء ملا نطاني هدامه إلا حد أن يصهر دمه وووحه ووأسه الجعل مها مخوراً يتصمه المالم نيا وروحا ورمجا با

و هذا بجهود يعني النصس ويديب المهج، لأن المقل لا يضح (نتاجه عاليا ما لم تُعَرَق دَفَاتَهُ لِتَسَابِ في سهولة الآثير اللهبات .

رما يجوز على الموسيق فثله جائز على الشاهر والمسكر والناحث وبا و بل كل من عثولاً إذا حرجواً إلى الناس بإنتاج يقوق فيم الزمان أو المسكان فيستهجن البعض أشاطم ويستحصون بشهراتهم، خلاوة على ما ينقوب من حقد الحاهدين وحسد الحاسدين ، فتسكار شمومهم و نحرف طسمتهم و معتورها خين وتصرف متده الناس شفودة، ما هو إلا نعص عن أم محص و تحمر مكوت

ويتجين الصدود في الميقرى كاما كانت بهيته صعيمة لا تحتمل المحدمات المصيبة العصيبة - ومداغة سعد أن أكثر المدامرة اديد عن الحماء الرياضة والعداء الجملة المداد إن أن يهوى بحميم لسأان في آفاق الأجيال التي تأتى من بعد .

ولر تصمعها قصص العاقرة العالمين لوجدناأن كالا مها صه عصه طبي عأساء تجمك حرف الدمع سحنا على مؤلاء الابطان الحالدين ويكن أن تتصمح حباة موتسارت أو طهوان لتسكب فيصاص الدموع إدا أعور نك الحاجة إلى البكاء 1 ا

وحتى ذور الدكاء الحارق من الملوك لم تكل حياتهم بأقل أسى من عباقره العامة، فهده قصة لويس الثانى ملك باعاريا — وكان حاد الدكاء فدنا بالروح والطبع — قصة تختمها المأساة بأروع ألوائها

فإنها تقرر حلجاعن عرشه لتسرقات أدت إل

أورة .

ال المنجو الأفلام في مصر محمد أن النبي عصر اله في حطر ما ما وأن المتطر على والاند الله الله الدورات الما يا الله و الرائد الله الجارات التحاب الأوارا النابي له و المام الأفلام الله الجارات أساء عام مود أن ستووير مالها ستجرج أفلاما ناطقة بالله العرابة ا

ولوعلم النائرون أن أمرأ كهذا هودهمة لمسوى الفيلم العرف لما تأدوا وما عصموا . إذ ما الدع اليوم الذي عرى فيه أفلام حوليود نتطق بالعربية عوطة مجال الإحراج والحيك .

أن الكثير من أفلامنا سروق سوء قيس فيه ما يشجد الهمة لمشاهدتها وهي البتراء المرجاء ، لاقصه ولا موضوح ولا فكرة ، والكنها فقط مال بلعب وبمود إلى قواعده ساما غاما بالرمح الوجر والدهب النصير ،

يا أبيا التاثرون دعوا ميدان التنامس حراً للجميع ولتمكن تورمكم ميحة توقظ الفي مي سائه وتعسي عليه التجديد والابتكار ،

وإن الهيام شركات حوليود بلعث لتمر طالما التظرياء فللدح لنتنا سرو المشرق والمعرب أدامها الله عاليه وجمة تتعث السحر وتستجوى القلوب والأسماع

مهرجان السينما بمدينة كأن

عقد في مدينه كأن يعرضه مهرجان السبلي عرض هم مجوعة من أفلام الدول المشجلة بالعبون - سياده

وس المؤسم، أن الم مصر شعاب من قائة الدول المشتركة في المهرجين ليسم وجود فيم يستحق. و الد بدلت جبود كبرة في سبيل الصناد مصر حمى ألدول المستركة . وأخيراً أمكن الوصول إلى ذلك ابدوس فيل واحد افتقد هو فيلم سباب الجلاد ولم اينل من وصاء الضكين ما يستحق الإشارة إليه ،

وقد نال الجائزة الأولى في المهرجان فيم أمريكي

يعدور مها الحرعي صوالهم على المسكر وجيده لحديثه فياكتاب السيميا عالجوا مشاكك على صوء تقاليدنا و أو ميذا

اعلام الشرق

الله عن الدين الدين الراحتين الدين المبحر المياً مقدياً بدي أهل هذا الجلل

لفد التعلوا إلى الرعبي الأعلى فيكنيم السهاء والأرسر بعد أن حصوا تواتا يجدأ ي شي التواجي ثما المآر به الشري عامه والإسسالام عاصه ، وكانت حياتهم قصماً واثماً من قصص البطولة التي تحيي مواك الهمم والقاوب ،

مراضیم الآملام عندنا تملق بآبیرب آخاهین حلی جر لا ما علی لادن دک اسد، حوالد جدجمه لا سمر در آمی در حواع

لكم تمتى أن يتجه الإنتاج السيمان إلى مخليد دكرى عظاء الشرق والإسلام وإن حاتهم معملة ف بي به عدد أن استحلمه كتابة مرشتى المرجع العربية والعربية وحد أن موضوا فيه وحوسوا على ما به حدداً عديراً حرجوا عنه بألهاب الساء واللاحلي

في يسافم المنتجون السبهالبون في رحراج الأعلام عن عداتنا والاسمت وعميات ؟ ومي يستدرون دري هم أعلاماً ومسرحات تكشعب الاستار عن مدي عظمة أسلامًا وقصلهم على الدام كانه .

عتى ومن ؟ آثارِم أُخرَجَنَا مَنْظَدَاتِ الجَهِلِ **إِلَ** مُورِ العرِ والمعرفِ ؟

اتحنان النقابات الغنية خفرة الاستاذ تمد فيت

أخيراً وقبل هوات القرصة التلف الجمع وانتظم العقد وتساعد أماء الأسرةالواحد سهد القامرددين ف حرازة وحزم (عمى الإتحاد)

رمكدا تم الاتحاد بدون الله ، بعد التساور و تيادن الرأى بين رؤساء الشاهات . بين رهمساء الموسيق و الآئيل والمبيها ، على رأسهم حضرة صاحبة المصمة الآئية أم كلثوم وحضرة صاحب النزة برست ومي بك و الآستاد محد عبد العظيم روائع اجمع رئينة التصاص و الاتحاد في تمام الباعة الراحدة من سماء المبيت ٢٧ هرار مئة ١٩٤٧ بدير نادي السبيا ،

وعلى أثر ذلك سرت موجة من البيعة والسرود في الإيدية الدية مبشره عستقبل والمرسمد متخره في شرق وترحيب جمع أو اد عدد الآسرة الدية بعد مامن فائم علمت فيه الرأحمانية وحكت بعم وجه والا مدير و م الآسرة التي علات الديا جالا وفتاً عاسكيه أبناؤها في مختلف وأحى الشاط التي من أوواجهم وأهسكاوهم ومهم واد أ كان هذا في السياأ و المسرح أو الإداعة الح مسمن الرأحمانية وتصحمت وشقت الآسرة العنبه وأصحت جبو به عارية أو كادت وما من واد ع من ماروع من واد ع من عبر ما حاوية أو كادت وما من واد ع من عبر ما حاوية أو كادت وما من واد ع من عبر ما حاوية أو كادت وما من واد ع من عبر ما حاوية أو كادت وما من واد ع من عبر ما حاوية أو كادت وما من واد ع من عبر ما حاوية أو كادت وما من واد ع من عبر ما حاوية أو كادت وما من واد ع من عبر ما وحودها

أدرك رؤب القاءات وبجالس إدارتها ذقك الحمل الجائم مهدداً أنثاء وطنهم - واسكروا مراد الدعدله الجندوء أحيراً إلى لاتحاد، إلى التصادر «إلى توجيد

الجهرور و به بواد وسه به مه أسم كال حطّر بودد أسرة الفي إلى التعتابة مكل مرتحص وغال في سابل عقيق الاهداف القرضوها من وراد هذا الانحاد و المساد هذه الأشرة ورد حقوبها القي سيمتها الانائية والأطاع عن لم يحسبوا لايناء هذا الرطن الكرام حساباً دعن ضروا كرم أحلانه وحله ورداعته و حتوعاً واستسلاما فرهنوا على أهم فسيرى النظر مخدوعين و هيموا وقاموا قومة رجل وأحد بعد النظر مخدوعين و هيموا وقاموا قومة رجل وأحد بعد مداهما عن فرية مكشراً عن أسيل الرق وثار الاحد وهيم مداهما عن فرية مكشراً عن أسابل الرق وثار الاحد وهيم مداهما عن فرية وسيرى كل من تحدثه عمله ماقرب من هذا المرين مرة أحرى كيف يكون الفتك النويع بالمنتدين

ديا من حلم وسسالة الحق ورضم واية الجهاد وأحدتم عنى عائمكم وضع الحجر الأساسي في بناء هذه النهمة المباركة سبروه عنى تركة الله ومن بودائكم أمناه أسرتهكم يشدون أزركم والبون نداءكم والله يمدكم بمواه وقوته

قولوا البعيل الحاسم والأجيال العبلة إسكم كنتم جديرين تجمل الرسالة وبالنقه التي أولاكم أياها الفنانون وأرث لبناء الذي أشب أتموء ودعشوه واسخ كاجنال لا تنال منه الارمان ولا الاجيال ، وسيري الله عملكم ورسوله والمؤمنون .

فليقرأ الموسيقيون المحترفون

عن أتحاد الموسقيين في أمريكا .

فشرت رمایتنا مجله الاسبوع النراه مدلا على دكمارر حلى العجكم في المراه بن هو مدمنته الساطانة من أتحاد الموسية بين وإذا لتنشر المقال ميا يلي لمامية من طرافة لا شك أنها استصادف هوى في نفوس الموسيعيين في مصر .

حديثنا هذا عن رجل يسمونه و قيمر المدير و لانه دكتاتور خي خطير يتحكم في وامرجة و دائد دان أمريكي و أما التهاطيميق فهوا و جيمس سيزان اللهاء و النصب الذي يستمد منه هذه عود هوا از الله داد الدام الدام عواليه المرممات عمامي الا الم الدام الرافاع عواليه المرممات عمامي الا الم غير الزاوج و

A^T re

وطعم هذه التمانات يرمه القباطعير يدينون والتيمير العمير بهم الله دولان كل علم ، وعدا قرار ، الاعتراب الله يك بدا ق العالم به وعدا مد جهره و الانه جمع المي الاحتراب بدا ما ما والمسافر الما يردا الأنامير عاجرة المدا فالم

موسبق المرتى

وقد حدث من فشرين بدما أن كال هذا الدك بور فرسيقيا محيراً إفظت اليه أن بدوف قطعه عوست

می القطع التی ترافق مسلمانه الجنار ، وکان صاحب
الجناز تریا (اطالیا فنقده حسة دولارات وحرج ما
متر الله جدلان مسروراً ، وکانت هدد مهنته رمثا لان
الجارات الموسيقية ، کانت کثيرة ان نلك المهرد
فاستطاع أن يكسب منها قرته ، أن اليومانية على إرادته
على الحكومة والسكر تجرس وعشرات الالوف من أشهر
رجال الموسيق ا

حدثته للرسيق

رقد انتخب بقربالو رئيسا انقاءات شيكاجو من
عشرة أعرام ، وكان مرتبه في ذلك الحبي ٢٩ الف
دولار بي العام لآن عسمه أعصاء الاتحاد لم يكوتوا
يزيدري على ١١ الفا ، ثم امتد سلطاه يحتى شحل البلاد
بأسرها لعد ماداقع عرب حقوق رجال الموسيق في
شيكاجو بناله قرما أتى بنتائج عجية ، فقد كانوا أول
فوج من الموسيقين بجارن إلى طلب هام هو جعمل
عدد ساعات العمل في الأسبوع خما وعشرين على ال
يكون أقل اجر نظاشاه الموسسيق هو مها ودولارا

المرسيق في الجدائق

و سع احترام السلطات وشيكاجر إلى إلى حدجها السند اليه سهمه الإشراف على تنظم الحسائل السمة ، فانتدع المرق الموسستية في كل حدثه أو متزه فوالا الاقتال على الموسستين وقل المتعالمون شم ، ثم حل هيئه البدية على أن ندهم أجورهم بيم ما دمته لهم في عام، احدد، والمسحور الإربوغ ملن هذه الإعياء المائية أي كان مائي الدينية على أن يت الله الله أن الموسيق في المدائل الدينة كانت أمنيه عامه م من فلم شامل إلا المدائل الدينة كانت أمنيه عامه م من فلم شامل إلا المدائل الحراق في المدائل الدينة كانت أمنيه عامه م من فلم شامل إلا المدائل الحراق في المدائل الحراق في المدائل العراق في المدائل الدينة كانت أمنيه عامه م من فلم شامل إلا المدائل الحراق في المدائل الحراق ال

وحدث في يمض الجملات المتبرية المدمة أن وافق

ثعب_ان : فنـــان

لحضرة السيدة مميره ومزى مغتفة الموسق بوزارة المارف

ولد جان في بلدة هادئة من بلاد سويسر الجراة ، بلاد الموسيق والفن والجال ، وكان أبواه في سنة من الميش فنشأ ناع البال لايطلب شيئا إلا ناله و لايتمى أمرأ حتى يسرع والمد إلى إجابت على أحسن وجه ، ومع ذلك لم يكن جان كايتبادر إلى الذهن فتى مدللا ، بلكان مطيعاً باراً بوالديه .

تمام جان تعليمه الاجدال فكان مثال النطائة والذكاء ، عجويا من جميع مدرسيه. وعندما بلغ العاشرة من عمره أظهر نبوغاً عظيان العزف على الكان أدمن أستاذه الذي أخذ مختصه عزيد من الرعاية والبطف دون الآخرين من زملاته .

وأنم جان تعليمه الثانوى ، والتحق بكلية الهندسة فأصبح وهو في الحاسمة والعشرين مهندسا بارها ، وموسيقيا من أمير الموسيقيين في عصره ، وكان الطبيمة قد أغدقت عليه من الصحة والشياب والحال الشيء الكثير ، حتى أنه إذا ظهر في أى مجتمع أو حفل كان موضع إعجاب الجميع ، لالحال منظره وعذوبة حديث الحسب، بل لما يسعره به من نفات طرة والحال شجية ... ما يكاد يلس قبتارته حتى بضحك و يبكي سامعيه ، كيفها ما يكاد يلس قبتارته حتى بضحك و يبكي سامعيه ، كيفها عاد، وحياً يسبع، خياله النفاذ وتقيمت غواط والجياشة .

وفي ذات يوم فوجيء أصدقا. جان ينفله الى بلاد الحند . . .كان في هذا النفل لدترقية ماديةوأدبية بولكن لم يقابل أحد منهم هذا الحبر [لابالسخط والتذمر . ذلك لان هذا النقل سوف يحرمهم عميد أنسهم وتور معادتهم وبهجة بخالسهم . حون على قراقه الجبع لانه

بهجتهم ، فقد كان يكلم بقيثارته كلا بلسانه والنته حتى فهمه جيمهم ، وعشقوا الحانه والنقامه . . .

سافر جان مودعاً من عارفيه وأحدثاته سافز وهو محمل في طبات تفسه أجل الذكريات وأرق عبارات الود والإخام...

رصل جان الحند وأخذ يتسل بما يراه من غرائب مشاهدانه . . وكان دايه أن يقضى بعض الوقت في مكان موحش ناء عن الناس .

وصل جان إلى مفر عمله مستقلا السيارة الحاصة بنقل العال التاجين الشركة التي كان يعمل بها ، فنزل منها وخلفه خادمه بحمل امتحته ف-خبيتين كبرتين...افغرب منها دليل هذه المستعمرة التي كانت تألف من بحوعة خيام منزامية ، مبشرة منا وهناك ، وقال لهما بلهجة فرنسة وككة :

ــ مــترجان المهدس الماري الجديد ع

ولم ينتظر الإجابة اكالوكان والفاعا يقول حيث أنه لم يكن هناك ما مجمله بخطيء في حدسه ، وقد أخطر بمو مد قدرمه بخطاب من الشركة . . .

سار الدليل في صحت يتبعه بنان وخادمه إلى أن وصل إلى خيمة تبعد قليلا عن بقية الخم- وتقدمها إل الداخل قائلا بتفس لهجته الركيكة

قال ذلك وأشار إلى شمال الحيمة ، وتركبها في محت وانصرف

أَمِثْلُ جَانَ بَصَرِهِ فَي أَرْجِلُهِ الْمُكَانَ، وَهُمَنِي تَى تقلمه قائلا:

... لا يأس ، لا يأس بكل ذلك ، حقا إن ثم أكن لا تنظر أن أجد سكناً جذم الصورة ، فقد كنت أغل أنه أسوأ بكثير . .

قال العبارة الاخهرةبصوت مرتفع يسمعه خادمه ثم قال متمها لحديثه :

ـــ هيا ينا يا باول النفرغ الحقائب، ونتنهى من أمر سكن ، وتنظر أنت في أمر سكناك

قال هذا وأخذ يتعاون مع عادمه في تذبيق حكه الذي كان على جانب عظم من البساطة والتظافة. ويعد معنى قليل من الرمن كان كل شيء قد أعد في مكانه , وعا زاد في تنسيق هذا المكان المتواضع ما زيته به جان من الصور الجيلة التي تبعث إلى نفسه أطب الذكريات في الديه وأصدقاته المقربين ، و بعض التحف الثبية التي ابناعها من الماسمة عند مووره جا .

جلس جأن على باب خيبته بعد أن أشعل غليونه وأخذ يجبل الطرف في كل ماحوله متأملا فيابصير إليه مستقبله في مذه الجهة الموحشة الحالية تقريبا من بي جنسه ، اللهم إلا العال وأغلبهم من الهنود ، وهم لا يحسنون التحدث إلا بلغة بلادهم .

أظلمت الدنيا في عينيه، وبدأ له أنه ان يستطيع
المكت في هذا المكان المقفر أكثر من لحظات ، فكيف
مكون أمره إذا بقي به عدة أعوام . . أخذ بروح
ريشو حتى حانت منه الثقانة إلى مشدرة أمود
مغير مو هدرع بعناية في ركن من أركان المكان .
نظر إليه وعلت شفتيه ابتسامة حلوة و رتم قائلا .
مد أنت أوفي صديق ، وخير رقيق في حدق

يشعر عن حوله ، ولا يصفى إلا النفسه حتى أناق من تشوته ، وعلم حوله قوجه جعا من الناس . . .

لم يسترع نظر بهان في هذا الجمع إلا فتاة شقراء جميلة ذات عبدين ورقاوين ، وتنفر يفتر عن أستان كأنها الثولؤ ... أطال الفتي النظر إلى هذا الوجه الفائن وهذا القد المعشوق مقدوها . ولم يعش كثير وقت في تأمله هذا حتى افترب منه شيخ في السنين من همره عليه سياء الوقار قائلا :

أقدم تشى إثبات باسيدى, أنا ريتوك يغردج
 مدير العمل هذا , وهذه ابنق مس هياين .

قال ذلك رمد يده عميهاً ، فصالحه جان وهو يقول. ... وأنا جان بيع مبندش الشركة .

قال هذا وأسرع بصاطة النتاة الى كانت لا تقل عندابتها عالية، ألفا عالة السارة، فقد كانت مى الاخرى تشعر بالوحدة المربرة في هذه الاراض البعيدة الق آثرت أن تحكت فيهما بجوار والدها الشيخ على أن تكون في لندن مع خالها ، حيث توفيه والدتها من ذه ن

ظل كل مثيما بحدق في وجه صاحبه برهة حتى ألماقا على صوت الشيخ يقول :

_ هل أنتها على تعارف سابق ؟ ﴿

فير النقي وأسه أن لا. وكذلك الفتاة ، والفتا إلى ، وهم يقية الحاضرين حيث قام الشيخ بتقديم جان إليم ، وهم من موظني قلمركة الاجانب وكبارهم من الحتود عم أمر بعض الحدم بإحصار بعض المقاعد من الحيام المجاورة، وجلسوا يتسامرون المرقت متأخر من الليل. كان جان في أثناء فقك قد أسمهم كثيراً من الفطع الكلاسكية المشهورة ، ولكن هياين أصرت على أن يختم عرف في هذه الليلة بمقطوعته الاولى الى سموها فقد في البداية وانتسمته أصوات الجيم إلى صونها ، فقد كانت هذه القطعة من تأليف جان وقد أسماها ، مسرات الحياة ، وهي قطعة من الموسيقي الحيدة ، جديرة عا

لقينه من النجاح، تجمع بين البيجة والعدوية ، والآلم والفرح، لا يكاد المستمع إليها يدخل في نتم هادى. رصين ، حتى تتوال الانغام كلاتها ترقص رفصياً ، و تتراجم في حدثها ، ثم تهدأ من جديد . . . وخلاصة القول كانت قطعة فائفة والعة . صفق الجيع استحماناً عند النها، جان من أدائها ، وقد خيل إليهم أنه أداها في واعة تفوق للرة الأولى . . .

وعل أثر ذلك الصرف القوم ، وألسلتهم تلهج بالثناء على هذا الفتى ويراعته النادرة .

توالت الآيام موكانت الصداقة بين جان ومستر ويتولد وابلت تزداد ، حتى أصبحتوا وكائم أمرةو احدة.

كانت هيلين فتاة شجاعة ، هجة الصيد وركوب الحيل. فكانت تخرج جنباً إلى جنب مع والدها وجان في رحلات كثيرة ، كما كانت وبة بيت عشازة تقوم بإعداد وتقسيق ستلومات الإفامة لحيمتي جان ووالدها.

أعجبت هياين بقطعة و مسرات الحياة يراني سحمتها من جان في أول لبلة ، فكانت كذا سمته يعزفها ذهبت إليه وجلست في سبت تصفى إليها ه حتى إذا أنهى من النوف أخذا يسمران ، ويقص كل منهها على ألاخر قصص أهل بلاده، واصفا أساليب الرقص عند القروبين منهم ، فإن جان فرقنى وهياين انجابزية وكذيراً ما كانا يتفاخران كل بحنسيته ، ويتناقصان ويتجاد لان و محتدان ، ثم ينهيان بالتماع والقصافح ، لان كلا منهايكن للاخر احتراماً وإعرازاً ولا سها بعد هذه العشرة الطويلة ،

إنخذ جال قطعة ، مسرأت الحياة ، إشارة ينادى وا صديقته هيلين ، فكان إذا احتاج إليها في أمرها أمسك بقيارته وأخذ بعوف هذا اللحن الساحر العيب إليها ، وكانت هي الاخرى تسرع بتلبية النداءر اضبة سعيدة ،،،

وفى ذات ليلة كان مستر ريتواد متوعكاً قليلا فازم الفراش , وكانت هياين تقوم طياة الوار بتمريضه ،حتى عاد جان من حمله في المساء ، وجلسوا يسمرون إلى أن

جاء موهد العثباء، فاستأذن جان والصرف، . .

تناول جان طعام العشاء في خيسته ، و بعد أن صرف خادمه شعر بالوحشة ، وكان بعرف أن هيلين لا تمكمًا الحصور إليه لمرض والدها . فأخذ قينار عو أخذ بدأ عب أوعارها ما ترادى له من ألحان عذية ساحرة . . .

ظل جان يعرف وهو سابح في موسيقاء ، الاجدى ما الذي مرجه من الومن ، سي حانسات التفاتة فرأي أنه ثميان بقوق الدراع في ضخاءته . وهو ملتف حول تفسه . ولم يدر كم يكرن طوله - رافع رأسه إلى أعلى بهذر ذات البين و ذات البيار مأخوذاً بنشرة أنتام الموسيق . فأدرك جان لساحته أنه هاك لاعالة .ولكن شد ما كان بجبه جين رأى النميان الإرال جامداً في سكانه جز رأسه وقد أذها، الطرب وسمرته الآلحان

رأى جان أن خير وسيلة هى أن يستمر في العرق على الرغم من العرق البارد الذي كان يتعسب من جبيته هذما واضطراباً ، وارتماد أنامله على أوتار القيثارة . ولكه ظل يعزف . . . ثم يدت له فكرة مناداة مينان سزفه لقطعتها المجربة . . .

إستماد جان شجاعته وأخذ يعزف بكل ما أوقى من قوة لهن و مسرات الحياة ، لعل هيلين قسمعه التحشر د...

كانت هياين في فراشها تغط في سبات عميق الحق المتيقظات على تغات لحنها المحبوب فدهنست كيف بناديها جان في مثل هذا الوقت المتأخر ؟ ثرى أتجيب نداره أم هي جور مداعية ؟ . . . والمكن هذه المداعية الحال أمرها . . . وظل اللمن يتكرد ويتكرد . . . وعاين تنابع مماعه ، حتى خيل إلها أنه هوف ست أر سبع مرات، فلم تربداً من مفادرة فراشها والإسراع إلى تلية النداء ، وارتدت معطفها وهروك مسرعة إلى خيمة جان في هدو، ودون إحداد ضعية ، ودفعها عبد الاستطلاع إلى أن تنظر أولا إلى داخل الحيمة مرب خلال إحدى فتحاتها .

نوعت هیاین لمبا رأت ، وكادت تولول مبارخة . ولكنها أدركت خطورة موقف جان فا تنوان ، ولم تضيع لحظة ، ولم تستنجد خوفا من أن صوت استغالتها وحضور الجميع قد يفزع التعيان فيهيج ويؤذى جان صديقها المزيز . . .

جرت صرعة ، ودون أرب توقظ حتى والدها المربض، أخلت بندقية العبيد المبلغة على حافظ الحبية وتأكدت من أنها عشوة ، وأسرعت الل خيمة جان حيث صوبت قومة بندقيتها براعة ونبات على وأس النمان ، بدفيها إلى ذاك عظم وغيتها في إغاذ جان ، وأطلقت ، وهي لا تمرى كم من المرات، الرصاص على وأس النمان حتى أودته قبلا دون حراك ،

أقبلت هياين عل جان وهي ترتيف بعد أن ألقت يتدقيبًا من يدما ، فوجدت جان في حالة برق لها من التعب ، وألق ينفسه عل الفراش دون أن يضعر

و أيقظت طاغات الرصاص القوم للمدرو الوتجهدوا. أما حياين فكانت ملازمة لقراش جان ، تغلى به كاكها لا تصدق أنه لم يصب بأذى .

لقد كانت أصابعه دامية من كثرة العزف، يد أنه كان سليا معانى عم نهض لساعته وصافح هياين ، على الرغم عما هو قيه من إهياء وتسب ، ولكته أرادً أن يصعرها فقط بأنه ما يزال عمر ، وأن ليس في الأمر ما يوجب فلفها عليه ، وذلك لتمود إلى خيمة والدها لنماود واحتها .

وقد وحدت هذه الباعة الرهية بينها فأصبط أكثر من أعون .

ركا تذكر الهذا الحادث ،كان جان بداعب هياين قائلا إلى لا آسف في هذا الحادث على شيء سوى الله تخديث على حياة موسيق موهوب وقنان راح ضعية سحر الموسيق . . .

